36STE JAARGANG No. 208 DINSDAG 9 SEPTEMBER 1969

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse ● Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27-29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Pompidou en Heinemann spraken over jeugdprobleem

FRANS-DUITS VOORSTEL NA OVERLEG IN BONN:

EEG-top over politieke samenwerking



GEORGES POMPIDOU

BONN – West–Duitsland en Frankrijk zijn het na besprekingen in Bonn eens geworden over het houden van een EEG – topconferentie, waarschijnlijk in Den Haag. De Westduitse regeringswoordvoerder Gunther Diehl onthulde het Frans–Duitse voorstel tot het houden van een topconferentie, nadat het onderwerp Europa bij besprekingen van enige uren door bondskanselier Kiesinger van West–Duitsland, de Franse president Pompidou, de Franse premier Chaban–Delmas en de Westduitse en Franse ministers van Buitenlandse Zaken Brandt en Shumann was behandeld.

"Wij hebben het ambitieus doel de conferentie reeds in november te beleggen" aldus Dielh. Van Westduitse en Franse zijde zou men proberen dit denkbeeld binnen de EEG – gemeenschap ingang te doen vinden. Op de topconferentie zal onder meer gesproken worden over de organisatie van een politieke samenwerking.

Beperkt tot huidige Zes

Over dit punt waren bij de besprekingen in Bonn de standpunten van beide zijde uiteengezet, aldus de Duitse regeringswoordvoerder. Diehl gaf te verstaan dat deze samenwerking zich vooreerst tot de zes leden van de gemeenschap dient te beperken en later tot Engeland en andere landen uitgebreid zou kunnen worden. Er zijn volgens de Duitse woordvoerder intensieve bilaterale inspanningen te verwachten van West – Duitsland en Frankrijk in het bijzonder met oog op de landbouwpolitiek. Tot dusver kon het vraagstuk van de overtollige produktie en de methode om haar onder de knie te krijgen niet opgelost worden. In het licht van de huidige moeilijkheden, die o.m. door de devaluatie van de Franse franc waren ontstaan, lijkt op de lange duur een reorganisatie van de Europese landbouwmarkt noodzakelijk, aldus Diehl.

Uitbreiding

Brandt en Schumann concentreerden zich in hun afzonderlijke gesprekken in het bijzonder op de EEG–problematiek, die over een week op de EEG-ministerraad in Brussel ter sprake zal komen. Daartoe behoren de uitbreiding en versterking van de gemeenschappelijke markt. De Franse woordvoerder, staatssecretaris Leo Hamon, zei na afloop van de besprekingen van gisterem dat er tussen Pompidou en Kiesinger „zeer ongedwongen" over Europese en bilaterale vraagstukken was gesproken. Problemen van de huidige jeugd met betrekking tot de oudere generatie stonden volgens de Franse woordvoerder centraal in het ruim een uur gesprek tussen Pompidou en de Westduitse president Heinemann.

Restzetels

BIJ HET ANALYSEREN van de cijfers van de Statenverkiezingen van 5 september, krijgt men het gevoel dat de zetelverdeling elf voor het „Democratische blok" en elf voor de oppositie, in feit geen duidelijke weergave is van de uitspraak van de kiezers.

Als wij gaan optellen wat het DP-blok bij de verkiezingen in de hele Nederlandse Antillen aan stemmen vergaarde, dan komen wij tot een totaal van 38.586, hetgeen neerkomt op 46pct van het totaal aantal uitgebrachte stemmen. De andere partijen samen komen ot een aantal van 45.639 stemmen, ofwel 54pct. Er is dus een verschil in het voordeel van de oppositie van 7053 stemmen, ruim acht procent en zo bezien zou men kunnen concluderen dat een 10-12 zetelverdeling meer met de werkelijkheid overeenkomt.

DP-lijsttrekker en oud-premier Ciro Kroon heeft na het bekend worden van de uitslag als zijn mening gegeven dat de kiezers hun vertrouwen hebben uitgesproken in het DP-beleid. Welnu op grond van bovenstaand rekensommetje en gezien het feit dat de DP op Curacao zo'n 7000 stemmen verloor, zou men eerder kunnen concluderen dat de kiezers zich duidelijk afwijzend hebben uitgesproken over het DP-beleid.

Waarom wijkt het uiteindelijke resultaat in zetels uitgedrukt dan zo sterk af van de wil van het volk? De oplossing van dit raadsel moet gezocht worden in de verdeling van de restzetels. Als van iedere lijst vast staat hoeveel „volle" zeters er behaald zijn, worden de overgebleven zetels verdeeld onder die artijen die na toekenning van een;estzetel, het grootste gemiddelde aan stemmen per zetel hebben. Dit geldt echter niet voor die partijen die niet de volle kiesdeler hebben behaald en dus bij de eerste verdeling geen zetel hebben toegewezen gekregen. Volgens de egel van het grootste gemiddelde was het vroeger mogelijk dat zo'n partij alsnog een zetel kreeg. Dit was in de Nederlandse Antillen het geval tot 1958. Toen legde de Statenmeerderheid de beperking op dat een partij om in aanmerking te komen voor een restzetel minstens 75pct van de kiesdeler moest halen. Op Curacao had dit tot practisch gevolg dat de NVP en de COP samen gingen.

Bij de oprichting van de URA besloot de regering het de kleine partijen nog moeilijker te maken en op 26 januari 1966 werd het kiesreglement dusdanig gewijzigd dat een lijst slechts in aanmerking zou komen voor een restzetel als hij tenminste een volle zetel heeft behaald. Zonder deze wijziging zou de URA bij de Statenverkiezingen van dit jaar zeker een zetel hebben behaald en zou de totaal uitslag inderdaad 10 zetels voor het DP-blok en 12 voor de oppositie zijn geworden, hetgeen o.i. meer overeenkomt met de wil van het volk dan de huidige 11-11 verdeling.

Hier wreekt zich de toepassing van een Nederlandse regel op de Antilliaanse situatie, want de dwaze consequentie is dat 4096 URA-stemmen nu geen vertegenwoordiger in de Staten krijgen, maar Bonaire met 3564 stemmen en de Bovenwinden met slechts 2511 stemmen wel. Het huidige systeem van toewijzen van restzetels werkt op deze manier hoogst onbevredigend.



Max de Castro

M. de Castro trekt zich terug uit politiek

WILLEMSTAD. — De heer Max de Castro, lange tijd voorzitter van de Radicale volkspartij (PRP), heeft besloten zich volkomen uit de politiek terug te trekken. Dit besluit was al genomen vóór de onlangs gehouden verkiezingen, aldus de heer De Castro.

Al voor 5 september heb ik gezegd: winnen of verliezen, ik trek me terug uit de politiek. Mijn besluit heeft dus niets te maken met de uitslag van de verkiezingen, verklaart De Castro. Deze voegde er aan toe, dat hij zijn doel heeft bereikt, zij het niet door een zege van de partij, welke hij aanhing om de DP te verslaan. „Daarvoor heb ik acht jaar lang gestreden; daarvoor heb ik in de gevangenis gezeten en is er op mij geschoten", aldus de heer De Castro.

„Alleen door de ondemocratische wijziging van de Eilandenregeling heeft de DP kans gezien zes zetels in de nieuwe staten te behalen. Vroeger kon elke partij, ook al had hij nog geen zetel veroverd, de restzetel in de wacht slepen. Van deze wijziging is de URA nu het slachtoffer geworden. Anders had URA de restzetel gekregen en was de DP op vijf zetels teruggevallen. De wijziging van de Eilandenregeling werd mogelijk gemaakt door het overlopen van De Drie". Tot zover de heer De Castro.

Venezolaanse generaal gearresteerd

CARACAS. — Generaal Pablo Antonio Flores, die inspecteur-generaal van de Venezolaanse strijdkrachten is geweest, is maandag gearresteerd, zo is van officiële zijde meegedeeld. Een militaire commissie, onder leiding van gegeneraal Razael Rangel, hoofd van de militaire inlichtingendienst, begeleidde generaal Flores van zijn huis naar de kazerne van San Carlos.

Generaal Flores, die zich schuldig zou hebben gemaakt aan inbreuk op de krijgstucht, had aanvankelijk een bevel tot aanhouding naast zich neergelegd. Hij verklaarde tegenover journalisten, die hij thuis ontbood, dat men hem niet levend uit zijn woning zou krijgen. Met het dreigement van de generaal schijnt het niet zo'n vaart te hebben gelopen......

Israelische expeditie tegen Egypte

TEL AVIV. — Een belangrijke Israëlische strijdmacht, gesteund door tanks is over een gebied van vijftig kilometer een actie begonnen op Egyptisch gebied aan de Golf van Suez, aldus een woordvoerder in Tel Aviv. Er zijn buitengewoon ernstige verliezen toegebracht aan de Egyptenaren, aldus Tel Aviv. De actie is gericht tegen militaire kampen.

Surinaamse post door Guyana bezet

PARAMARIBO — Volgens berichten, die de luchtvaartdienst te Paramaribo uit het Coeroenie-gebied heeft ontvangen, is de post „Sparrie" die in de driehoek tussen de Coeroenierivier en de Corantijnrivier in West-Suriname ligt, door Guyanese troepen omsingeld. Er zou daar vanochtend vroeg worden gevochten.

De post Sparrie ligt in de top van de „driehoek" dicht bij de onlangs door Guyana bezette post Tigri. Bij de samenvloeiing van de Corantijnrivier en de Coeroenie, in de kop van de driehoek, ligt een eilandje, waar een airstrip is aangelegd. Dit is speciaal bedoeld voor het aanvoeren van goederen voor de posten „Tigri" en „Sparrie", die aan weerszijden van het vliegveld, in de driehoek liggen. Het eiland, dat in de rivier ligt, is geen betwist gebied, omdat de rivier Surnaams grondgebied is. Hierover bestaat geen verschil van mening.

Premier May, die vandaag een officieel bezoek aan Oost Suriname zou brengen, heeft zijn reis geannuleerd. Hij is teruggekeerd op het ministerie van algemene zaken in Paramaribo, waar de raad van ministers bijeen zal komen, ter bespreking van de nieuwe „onvriendelijke" daad van Guyana, aldus verneemt het ANP.

Het lijntoestel van de Surinaamse luchtvaartmaatschappij dat naar Nieuw Nickerie zou gaan, is niet vertrokken. De politieautoriteiten hebben dit toestel gecharterd voor extra vluchten naar West-Suriname.

Aanslagen in W-Europa

Palestijnse tieners bedrijven terreur

Israel waarschuwt voor represailles

AMMAN. — „Tiener"-guerrilleros van het extreem links „volksfront voor de bevrijding van Palestina" hebben de bomaanslagen van maandag op Israëlische instellingen in Den Haag, Brussel en Bonn gepleegd, zo heeft een woordvoerder voor het front in de Jordaanse hoofdstad Amman meegedeeld. De aanvaliers behoren tot de „Tiger clubs" van de afdeling „Ho Tsji Minh" van het front. De woordvoerder wilde niet zeggen hoe de „Tiger clubs" naar Europa zijn gebracht en hoe zij in het bezit van explosieven zijn gesteld.

Israël heeft gewaarschuwd, dat er maatregelen zuillen worden getroffen tegen terroristische aanvallen op zijn lucht- en scheepvaartkantoren in het buitenland en dat degenen die voor dergelijke aanslagen verantwoordelijk zijn, de volle prijs voor hun acties zullen moeten betalen.

De minister van verkeer, Mosje Carmel, noemde de recente aanslagen geen teken van kracht, maar van zwakheid. „Na hun mislukte poging om in Israël hun terroristische activiteit te ontplooien, proberen de terreurorganisaties nu Israëlische instellingen in het buitenland aan te vallen. Zij richten zich op burgerlijke doelen, brengen onschuldige mensen in gevaar en schenden alle wetten van de landen waar zij zich bevinden. De beschaafde wereld moet alle maatregelen treffen om een herhaling van dergelijke aanslagen te voorkomen", aldus minister Carmel. Hij herinnerde ook aan de aanval op het kantoor van de Israëlische scheepvaartonderneming Zim in Londen, enige tijd geleden.

Inmiddels heeft de Westduitse regering haar leedwezen over de aanslag op de Israëlische ambassade in Bonn betuigd en aangeboden de materiële schade te herstellen. Bij de aanval op de ambassade zijn in de tuin achter het ambassadegebouw twee bommen ontploft, waardoor verscheidene ruiten sneuvelden. Er deden zich geen persoonlijke ongelukken voor.

De Volkskrant

Situatie op Antillen niet eenvoudiger

DEN HAAG — De Volkskrant schrijft vandaag:

De spanningen op de Nederlandse Antillen, die ruim drie maanden geleden ernstige onlusten veroorzaakten, hebben nu hun parlementair-democratische uitweg gevonden. Het arbeidersfront, tolk van mensen die zich ontrecht voelen, behaalde drie zetels en ontnam de regeringspartijen hun meerderheid. De werkelijke aanhang is wellicht nog groter. Ook in Nederland kent men tenminste het verschijnsel, dat nieuw opkomende bewegingen als zij eenmaal hun kracht bewezen hebben, kunnen rekenen op een tweede golf van stemmen, afkomstig van mensen, die eerst bang waren hun stem te verknoeien.

De situatie op de Nederlandse Antillen wordt er niet eenvoudiger op. Juist nu velen de mogelijkheid hebben gegrepen om op democratische wijze uitdrukking te geven aan hun wensen, werkt het democratische instituut moeizaam en is het vormen van een regering niet eenvoudig. Er zijn verwachtingen gewekt, die de politici nu zullen moeten waarmaken. Anders dreigt het gevaar dat opnieuw, en dan nog heftiger, naar het middel van geweld zal worden gegrepen.

Het is te hopen dat de leiders van de Democratische Partij, altijd nog de grootste groep, de situatie voldoende zullen onderkennen. Eigen trots of partijbelang mag niet doorslaggevend zijn. Een goed sociaal beleid verdient de hoogste voorrang. Een herziening van de verhoudingen tussen Nederland en de Antillen is bijna even belangrijk. Nederland kan op het moment niet beter doen dan aan de verwezenlijking van beide doeleinden maximaal mede te werken.

Uitspraak hof tegen S.B. nog niet klaar

WILLEMSTAD. — De uitspraak door het Hof van Justitie in de zaak tegen beklaagde S.B. is vastgesteld voor donderdagmiddag twee uur. Aanvankelijk leefde nog de gedachte de uitspraak te kunnen vervroegen. De president van het hof had op donderdag 28 augustus, toen de zaak behandeld werd, beloofd daarnaar te streven voor zover dat mogelijk was.. In verband hiermee was de naam van beklaagde S.B. — inmiddels tot statenlid gekozen — op de rol van strafzaken van hedenmorgen geplaatst. Het hof is echter kennelijk nog niet klaar gekomen met het vonnis, zodat dit nu over twee dagen verwacht mag worden.

Het is op dit ogenblik nog niet bekend, wanneer de zaak tegen de partijgenoot van beklaagde B., vakbondsleider W. G. door het gerecht in eerste aanleg behandeld zal worden. Zo vernam de Amigoe. Eerst zal de rechter klaar moeten komen met de instructie. Als deze is afgesloten zal het Openbaar Ministerie bepalen, wanneer de zaak behandeld wordt. Op een vraag van de Amigoe, of de behandeling soms vervroegd zou worden als gevolg van de verkiezing van deze beklaagde tot statenlid, deelde men mee, dat de rechter eerst zijn instructie zal moeten afhandelen.

Behandeling zaak V. B. en F. A. in beroep uitgesteld

WILLEMSTAD. — De twee onderwijzers F.A. en V.B. die door het gerecht in eerste aanleg veroordeeld waren tot respectievelijk zeven maanden gevangenisstraf waarvan drie voorwaardelijk met aftrek van voorarrest, en zes maanden waarvan drie voorwaardelijk met aftrek van voorarrest, zijn beiden in hoger beroep gegaan. Hun was ten laste gelegd het aansporen tot het verstoren van de openbare orde en dat zij een pamflet met een opruiende inhoud hadden verspreid op zaterdag 31 mei. Hoewel het hof van justitie vanmorgen de zaak in behandeling zou nemen is deze in onderling overleg met de raadsman mr S. le Poole uitgesteld.

De raadsman ontkende categorisch tegenover de Amigoe dat hij het beroep wilde intrekken.

Gouverneur doet eerste stap naar formatie-beraad

WILLEMSTAD. — Gouverneur mr N. Debrot heeft vandaag de minister-president G. C. Sprockel en de ondervoorzitter van de raad van advies, mr W. R. Boom, voor een onderhoud uitgenodigd. Dit onderhoud, zo vernemen wij van het kabinet van de gouverneur, vindt plaats in verband met de ter beschikking stelling van hun portefeuilles per 28 september door de ministers van het interim-kabinet en met het oog op de spoedig aan te vangen consultatie in het kader van de vorming van een nieuw kabinet van de in dit opzicht betrokken autoriteiten en de leiders van de politieke partijen, die in de nieuwe staten zullen zijn vertegenwoordigd.

Dementi NVP

WILLEMSTAD. — De drie nieuw gekozen statenleden van de N.V.P., de heer J. M. G. Evertsz, mevr. L. E. da Costa Gomez-Mattheeuws en drs R. F. MacWilliam, hebben in een gemeenschappelijke verklaring opnieuw nadrukkelijk te kennen gegeven, dat zij niet zullen samenwerken met de Democratische Partij. Dit naar aanleiding van geruchten, die telkens weer de kop opsteken, over een mogelijk samengaan van de N.V.P. en de Curaçaose D.P. Ook weerspreekt de heer Evertsz het gerucht, dat hij als „leugen en laster" kenschetst, als zou hij uit de partij willen treden.



Sinds enige tijd is de Great Lake and Dredging Co bezig met het dichten en ophogen van een gedeelte van het Schottegat dat mede bestemd is als uitbreiding van de vrije zone aan de Nieuwe Haven. Er is ook sprake van dat het Scadta-eiland aan de overzijde van de Rijkseenheidboulevard aan de oost-en zuidzijde verbinding over land zal krijgen met de Fokkerweg door het dempen van een deel van het binnenwater. De Great Lake and Dredging Co zou ook zijn aangetrokken voor het dichten van het Waaigat waar eerlang de nieuwe markt zal worden gebouwd in het kader van het grote vastebrugproject over de Annabaai.

Ruime Nederlandse interpretatie van begrip zelfbeschikkingsrecht

NEW YORK. — In de speciale commissie van de Verenigde Naties voor de grondbeginselen van het internationaal recht heeft dr P. H. Houben namens Nederland een betoog gehouden over het zelfbeschikkingsrecht. Nederland maakt samen met dertig andere landen deel uit van deze commissie, die zich tot doel stelt een juiste formulering te vinden voor het begrip „zelfbeschikking van volkeren".

In tegenstelling tot de Russische afgevaardigde, die zelfbeschikking uitsluitend van toepassing achtte op volkeren onder koloniale overheersing, bracht dr Houben als het Nederlands standpunt heel duidelijk naar voren dat het begrip zelfbeschikking wereldomspannend is en zeker niet alleen tot koloniën beperkt moet blijven.

In zijn redevoering voor de leden van deze commissie, die zich uitsluitend met de juridische definitie bezig houdt, gaf dr Houben geen concrete voorbeelden. Opmerkelijk was echter dat verscheidene punten in zijn betoog duidelijk betrekking hadden op actuele gevallen van zelfbeschikking voor volkeren. Zo werd door de Nederlandse afgevaardigde naar voren gebracht, dat een volk dat zich vrijwillig heeft geassocieerd met de macht waardoor het tevoren werd bestuurd, altijd het recht houd om zich uit dat verband los te maken. Suriname en de Nederlandse Antillen zijn hiervan een duidelijk voorbeeld. Voor deze landen moet, aldus het standpunt van Nederland in de commissie, de mogelijkheid open blijven zich los te maken uit het koninkrijksstatuut.

De Nederlandse afgevaardigde wees er voorts op dat de uitoefening van het recht van zelfbeschikking door een volk geschieden moet door middel van een democratisch proces, waarbij het gehele volk is ingelicht.

Het meest opvallend in het Nederlandse betoog was, dat de mogelijkheid van zelfbeschikking werd opengelaten voor een volk dat etnisch en cultureel afwijkt van de rest van de staat, waarvan het deel uitmaakt, en dat ook geografisch binnen die staat te onderscheiden valt. Wanneer een dergelijk volk onvoldoende vertegenwoordigd is in de regering van de staat waartoe het behoort, en wanneer elementaire menselijke rechten en vrijheden door die staat niet aan dat volk worden gegeven, moet de mogelijkheid van zelfbeschikking voor dit volk open staan, aldus dr Houben, die in zijn juridische uiteenzettingen de naam Biafra niet liet vallen.

Agenda Curacao

BIOSCOPEN:
Roxy: 19.00 - 21.00 Never so few. West-End: 19.00 - 21.00 Duffy. Cinelandia: 19.00 - 21.00 Beyond the mountain. Drive-In: 19.00 - 21.00 Decline and fall of a birdwatcher. Cine-Rio: 20.00 The ballad of Josie. Airport Cinema I: 19.15 - 21.15 Helga.
CINE–TRUCK:
Hedenavond te Sta Maria en morgenavond te Suffisant.

BOTICA'S:
OTRABANDA: Colon, tel.: 24200. PUNDA: Antillian, tel.: 36290.

DIVERSEN:
GROT VAN HATO: 09.00 - 12.00/15.00 - 18.00 open voor publiek.

UITZENDING (RNWO)
MIDDENGOLFBAND (375 m):
19.30 - 21.10 Spaans en Engels.
21.10 - 21.30 Nederlands.

CUROM: 22.00 - 23.30 progr. Ga nog niet weg.

SPORT:
BASKETBALL: 19.30 Aquino vs Nightinggale — dames - baan St. Thomascollege.
20.30 Jong Curacao vs Sithoc - heren - baan St. Thomascollege.

HOTELS:
Hotel Curacao Int.: Dutch House: 06.00 - 01.00 Open. Waterfort Rotisserie: 12.00 - 15.00 Open voor lunch. 19.00 - 22.30 Open voor dineren. Cave de Neptune: 23.00 Show. Hilton Hotel: Willemstad-room: 19.00 - 23.00 Open voor dineren. 21.00 - 01.00 Show en dansen. Pisca-terrace: 12.00 - 15.00 Open voor lunch. Snackbar-service: 11.00 - 18.00 Open. Tambubar: 19.00 - 02.00 Open. Dansen op muziek van Herman's orchestra en Miguel Carboni's trio. Pisca-Bar: 11.00 - 02.00 Open. Holiday Inn hotel: Night Watch: 21.00 - 02.00 Show en dansen op muziek van Alfredo y su orquesta. Flamboyant Beach Hotel: Mangoroom: 19.00 Open voor dineren. Flamingo Coffee-shop: 07.00 - 23.30 Open. Chuchubibar: 23.00 Show en dansen op muziek van Norman Moron en zijn Combo. Bianca Hotel: 21.00 Dansen. Muz.: Bianca Boys. Country Inn Hotel: 21.00 Show en dansen. Muz.: Country Inn Combo. Piano Cocktail Bar: vanaf 18.00 Open. Bistro L'Oase: 11.00 - 03.00 Open. Om 23.30 - 01.30 Show. Jan Kok: vanaf 20.30 open.

TELECURACAO:
17.00 Kinderuurtje; 17.35 King Kong; 18.00 The Whirlybirds; 18.30 Moslim progr.; 18.45 Nieuws Pap. 19.00 The good guys; 19.30 Cultuur en opvoeding (film: Hoe laat is het aan de tijd); 20.00 Julia; 20.30 The rifleman; 21.00 Nieuws Ned.; 21.15 It takes a thief; 22.15 The Outsider.

WOENSDAG:
DIVERSEN:
BIBLIOBUS: 12.00 te San Willebrordu (voor kerk); 14.00 te Santa Maria (bc).

MOBIELE BANK: 09.30 - 10.30 te Barber; 10.45 - 12.00 te Lelienberg - Wacao (st. pl. t/h Geb. CU op Wacao); 14.00 - 16.00 te Westpunt.

ATLETIEK: 16.00 - 18.00 Training — Olympic - Rifstadion.

CURSUS: KvK - voor top-management - Hotel Curacao Intercontinental.

Vaarwel voor New Jersey

WASHINGTON — Het besluit om het Amerikaanse oorlogsschip weer in de motballen te leggen heeft nauwelijks een gemompel teweeg gebracht in de Verenigde Staten. Het was alsof niemand er iets om gaf. Maar ik wil niet verzwijgen dat enkelen van ons er wel degelijk iets om gaven, en toen ik het besluit vernam van de minister van defensie Melvin R. Laird om de New Jersey terug te halen van de kusten van Vietnam na haar korte periode van actieve dienst, was ik een gebroken man.

Het lijkt wel of het pas gisteren was dat de marine aankondigde, dat zij de New Jersey uit de motballen nam en uitrustte om tegen de Vietcong te vechten. Evenals de meeste vaderlands lievende Amerikanen sprong mijn hart op bij het horen van dit nieuws.

Hoewel het 25 miljoen dollar zou kosten om haar weer klaar te maken voor de oorlog, vond ik, als vele anderen, dat het een schrale prijs was om de oorlog te beeindigen. Want wie kon eraan twijfelen dat als Ho Tsji Minh en zijn generaals ooit zouden horen dat de Amerikanen een slagschip stuurden om de communisten uit hun holen te verjagen, zij spoorslags rechtsomkeer zouden maken naar Hanoi.

Iedere dag keek ik uit naar nieuws over de vorderingen van de New Jersey. De marine scheen alle aandacht te vragen voor de New Jersey die weer op oorlogspad ging en naarmate alle 16-inch kannonen klaar werden gemaakt voor de strijd steeg de spanning. Er was zelfs strijd om het commando over de New Jersey. Een veelbelovende kapitein van de marine wie een mooie carriere toelachte, maakte de fout een overste die een minder rooskleurige beoordeling had, de hand boven het hoofd te houden, en belandde tenslotte zelf ook op straat. De marine was vast besloten dat alleen haar meest onderdanige dienaren met de New Jersey ten strijde zouden trekken.

De grote dag brak aan dat de laatste motbal van de New Jersey verwijderd werd. En terwijl zij de rivier afvoer, spoten brandweerboten water uit, seinden schepen een "bon voyage" en stond een menigte langs de oevers om haar uitgeleide te doen. Voor de eerste keer hadden de Verenigde Staten het gevoel dat alles spoedig in orde zou komen in Vietnam.

De goliath voer de volle zee op. Zo gauw zij in de buurt kwam van Noord-Vietnam begon zij voor acht miljoen dollar aan munitie op de oerwouden af te vuren. Eenendertig dagen lang wierp de New Jersey haar granaten op het noorden. Toen besloot president Johnson de bombardementen op Noord-Vietnam stop te zetten en de New Jersey trok zich terug. Zij bleef nog ongeveer zes maanden in de buurt en verteerde weer eens vijf miljoen dollar aan operationele kosten maar op de een of andere manier gaf de marine heel weinig nieuws vrij over de activiteiten van het oorlogsschip.

Achttien maanden en veertig miljoen dollar later werd de New Jersey terug gebracht naar de haven om weer in de motballen gelegd te worden. Het leek degenen onder ons die zo intens hadden meegeleefd met het schip, onmogelijk dat aan de actieve dienst van de New Jersey een eind gekomen was. Doch de oorlog was niet ten einde, Parijs was op doodspoor en Hanoi gaf geen krimp. Maar de marine had een verklaring klaar. De New Jersey had, volgens officiele bronnen, haar missie volbracht. Welke missie? De missie van de New Jersey bestond hierin uit de motballen gehaald te worden, naar Vietnam te worden gezonden, acht miljoen dollar aan granaten af te schieten en dan weer in de motballen gelegd te worden.

En dit alles kost de belastingbetaler slechts veertig miljoen dollar. Daarom was ik er zo ondersteboven van dat er geen fanfare werd gemaakt toen de New Jersey uit de dienst werd gehaald.

Het schijnt dat iedereen altijd juicht als een oorlogsschip het ruime sop kiest, maar waar blijven de vlaggen wanneer zij afgemeerd en ingemeerd wordt en bedekt met zeildoeken. In tegenstelling tot vele anderen schrijf ik het slagschip niet af. Je kan nooit weten wanneer de oorlog weer de verkeerde kant opgaat en we de New Jersey weer voor 25 miljoen dollar uit de motballen moeten halen.

ART BUCHWALD.

EMMASTAD

WACHTLIJST SHELL CURACAO N.V.
OS/TELECOMMUNICATIONS
Kantoor open: 07.30 - 21.00 tel.: 2307 8/9 (21.00) - 13/9 (07.30) N.R. de Paula, tel.: 0-35410 b.g.g. tel.: 9.
PERSONNEL SERVICES
Maandag 8/9 t/m vrijdag 12/9 M.H. Martes tel.: 0-43479 Jul. van Stolberglaan 12, Rio Canario. b.g.g. tel.: 9-9.
N.V. C.S.M.-SHIPS' AGENCY
Kantoor open: 07.30 - 24.00 Tel.: 2551/2458.
ALLEEN VOOR DRINGENDE AANGELEGENHEDEN:
Maandag 8/9 t/m vrijdag 12/9 00.00 - 07.30 tel.: 9.
AVIATION SERVICE
8/9 (23.30) - 13/9 (06.30) E.M.H. Agnes tel.: 0-44054.

Vertrouwen bij Elsevier

AMSTERDAM. — De directie van de uitgeversmaatschappij Elsevier deelt mede dat de eerste zeven maanden van het jaar de omzet van de groep van ondernemingen is gestegen met meer dan 11%. Boven lag dit percentage van groei bij de groepen Nederlands-talige publieksbladen en de Engelstalige wetenschappelijke tijdschriften. De toename van de kosten is achter gebleven bij die van de omzet zodat het lopende boekjaar onvoorziene omstandigheden voorbehouden, met vertrouwen kan worden tegemoet gezien.

Scheepsberichten

KNSM — Ares 8 860 m zw Flores nr Le Havre; Artemis 9 te St Croix; Chiron 8 vn La Guaira nr Guanta; Hermes 8 670 m o New York nr New York; Jason 9 te Pto Cabello; Kreon 8 vn Ponta Delgada nr Amsterdam; Ladon 8 100 m w Martinique nr Savannah; Maron 8 750 m n Port au Prince nr Port au Prince; Medon 9 vn Pto Ordaz nr Georgetown; Neptunus 8 65 m zw Landsend nr Barbados; Oranje Nassau 8 125 m w Oporto nr Funchal; Palamedes 8 600 m no Paramaribo nr Delfzijl; Parthenon 8 1000 m w Canarische eil nr Amsterdam; Prins der Nederlanden 8 520 m wzw Flores nr Ponta Delgada; Socrates 7 te Santo Domingo; Themis 8 190 m no San Miguel nr Rotterdam; Theron 8 60 m wzw Cuba nr Houston.

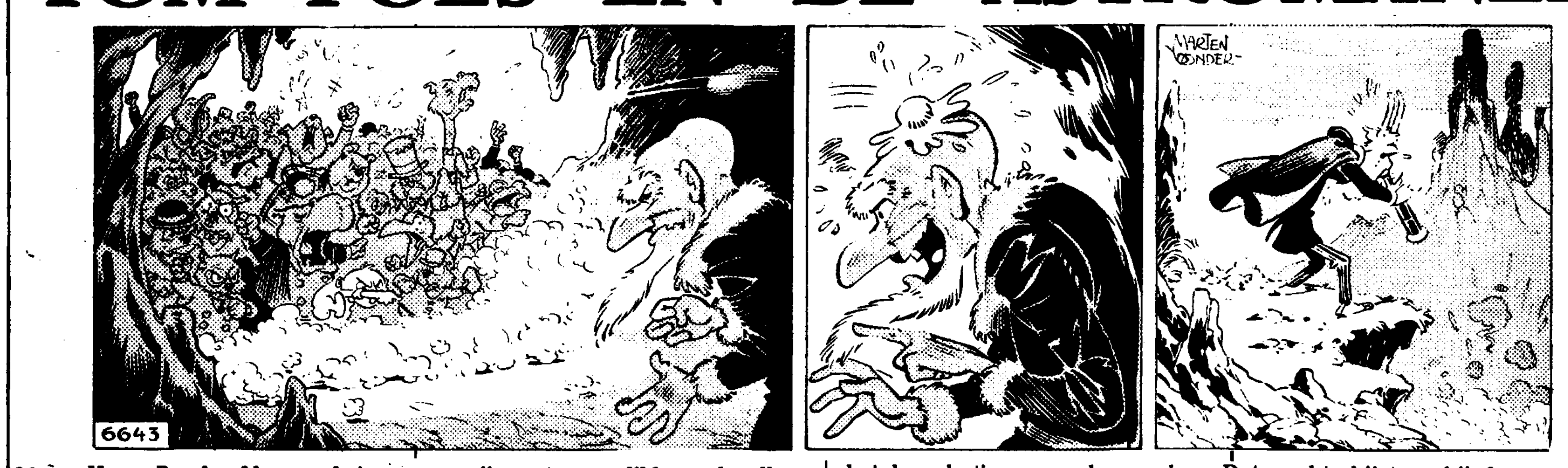
TANKERS — Acteon 8 1050 m ono Bermuda nr Rotterdam; Crania 19 te Stanlow verw; Esso Rotterdam 8 1150 m no Antigua nr Aruba; Forest Lake 8 200 m ono Pto Rico nr Stockholm; Keizerswaard 8 630 m wzw Flores nr Curacao; Vivipara 9 te Nynashamn.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — De New York Stock Exchange heeft gisteren over een brede linie een grote achteruitgang geboekt doordat de flauwe stemming van verleden week overging naar de tweede week van september. Opmerkelijk flauw waren aandelen in spaar- en leningsinstellingen, terwijl enkele oliewaarden en conglomeraten onder druk stonden. De omzet bleef echter gering en was kleiner dan die van vrijdag. Opmerkelijk nieuws van buitenaf was er niet veel. De werkeloosheid in de Verenigde Staten is in augustus na de stijging van juli iets kleiner geworden, maar regeringsfunctionarissen zeiden van de daling dat zij zonder betekenis was. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1545, waarvan hoger 270, lager 1011 en onveranderd 264. De aandelenomzet was 8.310.000 stuks, de obligatie-omzet 9.900.000 dollar. Het Dow Jones-gemiddelde voor industriefondsen sloot op 811.84.

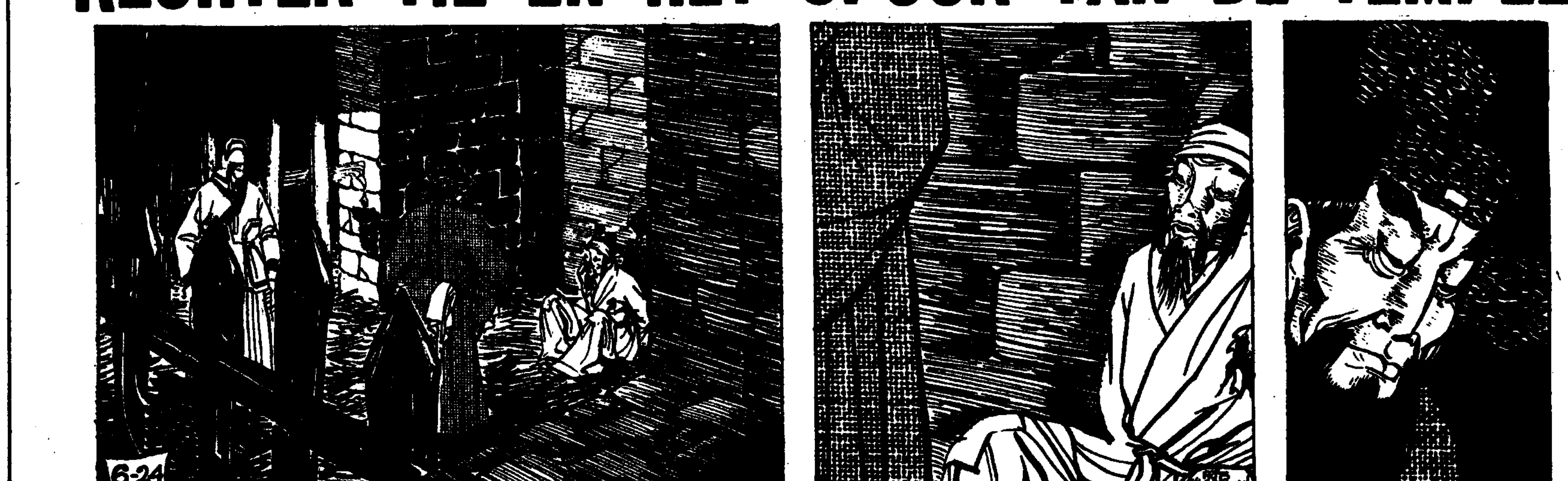
AMSTERDAM — Zeer kalme markt waarin internationale fondsen hier en daar iets lager waren in gevolge het verloop van Wall Street. Unilever was goed prijshoudend, Heineken handhaafde het hogere niveau. Affaire was zeer rustig. Cultures verdeeld, HVA zwakker, scheepvaart later oplopend, staatsfondsen prijshoudend. Buehrmann Tetterode zeer vast op gunstige halfjaarscijfers. Redelijke belangstelling voor inschrijving BNG.

TOM POES EN DE ASTROMANEN



6643 — Hocus Pas draafde naar de ingang van zijn grot, waar dikke rookwolken de menigte tegenhielden.
"Ga weg!" riep hij krassend. "Wat doen jullie hier? Ga naar huis; de sterren zullen jullie leiden!"
"Niks sterren!" riep heer Ollie boven het rumoer uit. Hier wordt door een heer geleid!"
"Wij willen inspraak!" riep een andere stem. "Wij willen de sterren genuanceerd begeleiden!"
"Hoe staat het met de vrije wil?" wilde een derde weten, en daarop maakte een toenemend gejoel verdere woorden onverstaanbaar. De bejaarde magister begon ongerust te worden Niemand kon dic ter bij komen door het walmende kruid, dat hij voor de ingang gestrooid had, maar het was duidelijk, dat men het hem lastig genoeg kon maken. Dat merkte hij toen hij door een modder op de schedel getroffen werd.
"Als jullie niet gauw weggaan zal ik jullie allemaal slechte aspecten geven," gierde hij met een stem die skelig door de spelonk galmde. "Het ongeluk zal jullie treffen! Slangen op je pad!" De onrust nam toe, want nu begon ook de astromanen onlustgevoelens te krijgen. Professor Sickbock, die gebeuren vanaf de hoogvlakte gadesloeg werd het bang te moede. "Ei," prevelde hij. "Men begint met stenen te werpen! Als men zijn apparatuur maar niet beschadigt! Dit is de chaos, die ik reeds vreesde. Een dwaas meent, dat hij de zaak met zijn kruiden kan beschermen! Ach, een magnetisch weld-regelaar heeft men meer nodig dan wat hocus pocus"

RECHTER TIE EN HET SPOOK VAN DE TEMPEL



24-6
Ah-lioe kijkt verschrikt op als hij Rechter Tie en Tsjiao Tai zijn cel ziet binnenkomen. Hij zit op een hoop stro, terwijl zijn handen aan een ijzeren ring in de muur achter hem vastgeketend zijn. "Sla me niet, edele heer!" begint hij te jammeren. "Ik zweer dat ik u de waarheid heb gezegd, ik zweer dat ik Seng-san niet heb vermoord! Hoe zou ik ooit..." "Schei uit met dat gejammer!" onderbreekt Rechter Tie hem ongeduldig. "Ik kom alleen nog even over je vriend Seng-san praten. Ik krijg zo de indruk dat Seng-san wel een grote mond had, maar een poteling was hij toch niet". Ah-lioe kijkt verbaasd en zegt langzaam: "Nou, je kon toch beter met hem oppassen, edele heer! Een bonk spieren, sterk als een paard. Het zit in de familie, want Siau-ma, broer van hem, dat is ook zo'n reus van een kerel". "Was Siau-ma gisteravond ook in de kroeg?" "Welnee, natuurlijk niet, meneer. Siau-ma heeft al een maand geleden met Seng-san ruzie over een zwerversmeid gekregen. Nou ... ik, wie maakt nou ruzie over een vrouw, he? Als het nou geld geweest was... Afijn, na die ruzie is Siau-ma met die meid naar het buurtdistrict gegaan". Na een ogenblik nagedacht te hebben, hervat Rechter Tie de ondervraging: "Wie is die andere makker van Seng-san? Ik bedoel die magere jonge vent, met smalle schouders, een klerk of een winkelbediende".

Antillen kritisch gezien uit oogpunt van de investeerder

DEN HAAG — De Nieuwe Rotterdamse Courant schrijft, dat Suriname en de Antillen op het ogenblik een ding gemeen hebben: ze zijn allebei in het nieuws door sociale en politieke spanningen. Voor beide gebieden geldt, dat de stembussuitslag bepalend kan zijn voor de politieke koers, die zal worden gekozen en voor de oplossingen, die voor de grote sociale vraagstukken zullen worden gevonden. Behalve de staatsburgers in het koninkrijk is er nog een speciale groep die in het bijzonder geinteresseerd moet zijn: het bedrijfsleven. Niet zo lang geleden golden politieke stabiliteit en sociale rust in Suriname en de Antillen als specifieke atracties voor buitenlandse investeerders en toeristen. Nu dit zo essentiele verkoopargument op zijn minst twijfelachtig is geworden, heeft het blad zich door de directeuren van de Stichtingen bevordering investeringen in Suriname resp. de Ned. Antillen laten voorlichten over de sociale situatie in de overzeese rijksdelen.

De heer A. van der Meer, directeur van de Stichting bevordering investeringen op de Nederlandse Antillen, verklaart o.m.: Op de Antillen begrijpen ze de Nederlandse methode van onderhandelen niet. Toen Wescar neen zei op de looneisen van de vakbond brak er oproer uit. Men heeft niet begrepen dat er met onderhandelingen misschien meer bereikt had kunnen worden.

De ontwikkeling van het vakbondswezen staat nog in de kinderschoenen, de leiders zijn slecht opgeleid en zoeken hun kracht in bruut optreden.

Of Curacao en de overige eilanden, waar de invloed van de sociale eisen ook merkbaar is, aantrekkelijk zullen blijven voor buitenlandse ondernemingen hangt af van het herstel van de politieke en sociale rust na de explosie in Willemstad.

Uit het feit dat het toeristenverkeer weer op de prognose voor 1967 zit, nadat er direct na het oproer veel reizen waren geannuleerd, zou men kunnen afleiden dat de buitenlanders de schrik al weer te boven zijn.

Het gunstige belastingklimaat wordt nog steeds beschouwd als een belangrijke attractie voor buitenlandse investeerders.

Vroeger waren alleen de belastinginkomsten uit de raffinaderijen al voldoende om de taken van de overheid uit te voeren. Nu door het teruglopen van de economie de inkomens gedaald zijn is het moment wel heel moeilijk om de belastingen te verhogen.

De opbrengst is in elk geval onvoldoende om bijvoorbeeld een algemene werkloosheidsvoorziening en een ziektewet in te voeren. Er is wel eens voorgesteld om de Antillen te integreren in de Nederlandse ziekenfondsverzekering; niet zo een gek voorstel omdat het voor Nederland nauwelijks iets zou uitmaken en de Antillianen dezelfde sociale voorzieningen zouden krijgen als de Nederlanders.

Het probleem van de armoe in de Antillen is volgens de heer Van der Meer oplosbaar. Er wordt nu een project "family planning" uitgevoerd, dat er toe leidt dat de groei van de bevolking, die aanvankelijk boven 3 pCt per jaar lag, terug wordt gebracht tot een jaarlijkse aanwas van minder dan 1,5 pCt.

In feite is dit een negatieve investering. Voor de creatie van werkgelegenheid zijn er vele mogelijkheden die nader onderzocht moeten worden. Zo zal er een studie worden verricht naar de vestiging van importvervangende industrie. Er zijn mogelijkheden om de natuurlijke hulpbronnen van de eilanden in exploitatie te brengen, zoals de zoutplannen op Bonaire op basis waarvan in de toekomst misschien een chemische industrie kan worden opgezet.

Volgens de heer L. van Pelt, directeur van de Stichting bevordering investeringen in Suriname, hebben de Antillen zich altijd in een geheel andere positie bevonden dan het arme Suriname. Het loonpeil op Curacao kon eens worden vergeleken met dat van Zweden. Dat was voornamelijk te danken aan de verwerking van Venezolaanse ruwe olie in de raffinaderijen op Curacao en Aruba.

Als gevolg van de automatisering en het uitkammen van de personeelsbezetting ontstond bij deze bedrijven steeds minder behoefte aan personeel.

De vestiging van Amerikaanse hotels en de krachtige ontwikkeling van het toerisme betekenden een nieuw tijdperk in de ontwikkeling van de economie. Dank zij de vestiging van buitenlandse bedrijven (vooral Amerikaanse en Japanse) is er zelfs sprake van een ommekeer in de neergaande economische ontwikkeling.

De sociale omstandigheden op de Nederlandse Antillen zijn echter nog steeds slecht. De grote uitbarsting van 30 mei op curacao moet goeddeels worden toegeschreven aan het feit dat de mensen zich juist door de verbetering van de economie scherper bewust worden van de gebrekkige sociale voorzieningen.

De hoge lonen die de olieraffinaderijen betalen hebben de inkomensverhoudingen op de eilanden volkomen scheef getrokken. De ongerechtvaardigd grote loonverschillen vormen een negatieve factor in de arbeidsmarkt.

Suriname

De heer Van Pelt, zegt dat de loonsverhogingen in Suriname ongedifferentieerd door de vakbonden worden opgedrongen. Ze houden bij het stellen van hun looneisen geen rekening met de arbeidsproduktiviteit of met de invloed op het prijsniveau. De loonsverbeteringen, die worden afgedwongen, gaan niet vergezeld van maatregelen om het prijsniveau te binden en de ondoelmatigheden in de produktie en de distributie op te heffen.

Volgens de heer Van Pelt bevindt Suriname zich op sociaal gebied in een bedenkelijke situatie.

De vakbonden schieten als paddestoelen uit de grond. De heer Van Pelt schrijft de sociale beweging, die in Suriname is ontstaan, toe aan de gebeurtenissen van februari 1969 toen de regering-Pengel ten val werd gebracht.

Het gevaar is volgens de heer Van Pelt dat de snel opgekomen vakbonden zich te weinig van hun verantwoordelijkheid bewust zijn. Hun groei is veel harder gegaan dan de opleiding en vorming van hun leiders.

Het bedrijfsleven in Suriname vormt nog maar een zwak tegenwicht. De concentratie bij de vakbeweging zal de werkgevers voor de noodzaak plaatsen zich te organiseren.

De trek van vele jonge Surinamers naar Nederland vormt een verschijnsel dat de heer Van Pelt typisch noemt voor een ontwikkelingsland.

Het vertrek van jonge geschoolde arbeidskrachten maakt het de investeerders moeilijk. In plaats van arbeidsintensieve bedrijven moet de nadruk meer en meer worden verlegd op geautomatiseerde kapitaalinte[nsie]ve bedrijven die om gesch[oold] personeel vragen.

De Nederlandse ondernemers [wor]den overigens niet zozeer afgesc[hrikt] door de loonstijgingen in Surin[ame]. Ze kijken veel meer naar de stabi[liteit] van het landsbestuur.

Wat Suriname nodig heeft [zijn] volgens de heer Van Pelt "[...] trekkers", kernbedrijven die andere bedrijven aantrekken.

Protest

(AVV-C) heeft telegrafisch g[epro]testeerd bij de stichting Bev[orde]ring investeringen Neder[landse] Antillen in Den Haag, naar a[anlei]ding van bovenstaand artikel [in de] Nieuwe Rotterdamse Co[urant] (NCR). Het AVV-C prote[steert] "met klem tegen onjuiste [voor]lichting over Het AVV-C p[rotes]teert "met klem tegen on[juiste] voorlichting over Europa als [...] geregeld opleidingen "genot[en] genieten. "Ontwikkeling [vak]bondswezen niet in kinders[choe]nen, maar voldoende om a[an] werkgevers goed partij te g[even]. Uw vissie Wescar onjuist, d[i]rectie pertinent goed par[tij] geven. Uw visie Wescar o[...] daar directie partinent eist "[...]ficatie van uw slechte beric[htge]ving. Overigens vergelijking [...] peil Antilliaanse arbeider [...] Zweedse zowel in verleden [als] heden belachelijk. Uw voo[rlich]ting dito, daar Van Pelt sp[reekt] over gebrekkige sociale vo[orzie]ningen. Nederlandse Antillen gebaat bij dergelijke beric[htge]ving".

Aldus stelt het AVV-C.

Hervatting hu[lp] aan Haiti bepl[eit]

NEW YORK. — Gouverneu[r Nel]son Rockefeller heeft hervatting [...] bevolen aan de Amerikaanse [hulp] aan Haiti zo meldt New[s...] Rockefeller zegt in een rapp[ort aan] president Nixon over zijn [...] toernee door Latijns-Amerika, "geen baat heeft het arme vol[k van] Haiti te straffen vanwege de [...] credles van zijn leider", aldus [...] week.

BEURS VAN NEW YORK

	8/9	5/9
Aluminium Corp.	69	69 1/2
Amerada	44	46 1/8
Amer. tel. and tel.	51 1/4	51 7/8
Anaconda	27 1/2	28
Bethlehem Steel	28 3/4	29 1/4
Boeing	33 3/4	34 7/8
Brit. Am. Oil	19 1/8	19
Canadian Pacific	69 7/8	69 1/4
Caterpillar	42 1/4	42 7/8
Chrysler	36 1/4	37
Columbia Gas	26	26 1/4
North. Am. Philips C	51 1/2	52
Dupont de Nemours	122 1/4	123
Westerban	37	38
Ford Motor	45 5/8	45 3/4
General Electric	81 3/8	81 5/8
General Motors	71 1/4	71 1/4
I.B.M.	335 1/4	338
Intern. Nickel	35	35 3/4
Intern. tel. and tel.	51 1/2	52 1/2
K.L.M.	53 3/4	53 3/4
McDonnell Dougl. C.	25 1/8	25 3/4
Monsanto	42 1/2	42 3/8
Nat. Cash. Register	134	134 1/2
Olin Mathieson	24 1/4	25 1/2
Pennsylv. Cental Co.	41 1/4	41 1/2
Phillips Petr.	33 1/4	33 5/8
Republic Steel	37	37 1/4
Reynolds Tob.	37 1/4	37 1/4
Royal Dutch	46 3/4	47 1/2
Sear Roubeck	67 1/8	67 1/4
Shell Oil	56 1/2	57
Sperry Rand	42 1/8	42 1/8
Standard Oil of Cal.	59 1/2	59 3/4
Standard Oil of N.J.	69 1/2	69 3/4
Texas Instrum.	118 1/2	121
Twent. Century Fox	19	19 3/4
U.S. Steel	37 3/8	37 5/8
Westingh. Electric	57	57 1/2

BEURS VAN AMSTERDAM

	9/9	8/9
Pc Ned '66-1	93.40	93.50
AKU	121.80	121.60
Heinekens bel. en bel	172.30	173
Heineken's bier	172.70	172.80
Hoogovens	102.50	102
KZO	145.30	144.90
Philips	61.50	61.70
Unilever	105.70	105.20
Kon. Olie	169.30	171.20
KLM	195.50	196
KNSM	108.2	108.3
V. Ommeren	208	207.4
Scheepvaartunie	118.1	118.5
Alg. Bank Ned.	269	269
Nat. Nederlanden	95	94
Nesmbem	68.1	69.9
Albert Heijn	170.50	172
Bergh Jurgens	191	192
Begemann	485	488
V. Berkel	162	164
Bols	184	188
Bredero Ver. Bedr.	414	414.5
Buhrmann Tetterode	571	558
Bijenkorf Beheer	538	535
Calve	673	675
Cur. Handelmij.	125.2	126.5
Elsevier	567	569
Fokker	432	432
V. Gelder	145	144.5
Gist-Brocades	115	117.5
V.D. Grinten	272.9	274.8
Hagemeijer	116	113
Internatio	287.5	296
Kon. Ned. Papier	170	169
Mueller	321	322.5
Naarden	665	662
OGEM	85	84.80
Rijn-Schelde	115.1	116.5
EMS 1e	28.90	29
Scholten Honig	55.20	58.10
T. en D. Verblifa	69.90	69.50
VMF	87.50	86.20
Ver. Ned. Uitgersbed	235	235
Wereldhaven	505	500
Wessanen	79.50	79.50
Billiton 2e	150.10	151
Ant. Brouwerij	—	—
Ant. Verf	150	—
Aruba	120	120
Sur. Brouw.	—	—
Converto	880	883
Goldmines	113.20	112.40
IKA Bel. mij.	202	—
NEFO	87	88
Robeco	240.70	241.90
Rolinco	217.50	218.50
Utilico	118.70	120
Alcan Alum.	28.10	27.50
NED Ant. 6 1/2 '67	—	86.20
Ned. Ant. 5 '60	—	83.40
Ned. Ant. 4 1/2 '59	—	88
Ned. Ant. 4 1/2 '62	—	81.20
Pakhoed Holding	90	

ANP indices		
Intern concern	121.1	121.2
Industrie	113.2	114.0
Scheepv.	80.9	80.9
Banken	110.5	110.1
Handel	110.5	110.7
Algemeen	114.8	115.1

Toerisme komt weer op gang

Meer schepen dan in 1968 verwacht

WILLEMSTAD — De Curacaose toeristenindustrie heeft thans de slechtste maanden achter de rug. De verwachting welke kort na de ongeregeldheden van de dertigste mei werd uitgesproken dat indien alles verder rustig zou blijven weer op gang zou komen, blijkt thans bewaarheid te zullen worden. De heer P. v.d. Veen, hoofd van het toeristenbureau is onder de gegeven omstandigheden toch optimistisch gestemd omtrent het verloop van dit seizoen dat volgende maand zal beginnen. Hij heeft het volste vertrouwen dat de Curacaose toeristenindustrie langzamerhand de flinke klap, die het heeft gekregen door de ongeregeldheden, te boven is gekomen. Conditio sine qua non is echter nog steeds dat de rust gehandhaafd blijft. Wat dat betreft is de toeristenindustrie op dit moment nog zeer gevoelig.

Een van de punten welke de heer Van der Veen vertrouwen geeft in de toekomst is het feit dat dit jaar Curacao veelvuldiger door schepen zal worden aangedaan dan in het vorige seizoen. Op de nog officieuze lijst — de lijst zal eind deze maand gepubliceerd worden — staan reeds tweehonderd „calls" door schepen genoteerd. Alle tekenen wijzen er dus op dat dit geen slecht seizoen gaat worden.

BEZETTING

De heer Van der Veen verwachtte dat de hotels in november en december tenminste een even goede bezetting zullen hebben als het vorige jaar, hoewel men vooraf geen voorspelling kan doen voor wat betreft het „stay-over"-toerisme. De public relations voor Curacao in de Verenigde Staten wordt zoals bekend verzorgt door Woody Kepner en de reclame door Grant Advertising Inc.

Belangrijk werk is in de afgelopen maanden ongetwijfeld verricht door de Curacao Hotel Association. Kort na de dertigste mei ging men met grote voortvarendheid te werk. Een eerste taak was om het buitenland in te lichten over de werkelijke situatie op Curacao welke ontstond na de dertigste mei, en het vertrouwen in Curacao zo spoedig mogelijk te herstellen. Ook de A.L.M. droeg haar steentje bij. Afgaande op de resultaten die men dit seizoen verwacht, kan gezegd worden dat deze gecombineerde poging om het toerisme zoveel mogelijk veilig te stellen, geslaagd is.

HOTELPERSONEEL

Met behulp van de eilandelijke overheid konden de hotels die in de eerste maand na de gebeurtenissen vrijwel leeg hebben gestaan en die in de tweede en derde maand over het geheel genomen een slechte bezetting hebben gehad, alle werknemers in dienst houden. In eerste instantie werd een groot deel van het personeel met vakantie gestuurd. Om het ontslag van het overtollig geworden personeel te voorkomen trof het bestuurscollege een regeling met de hotels.

Deze regeling hield in dat het eilandgebied de „payroll" subsidieerde van de weekloners indien de bezetting lager was dan een bepaalde percentage. In juni is dat zeker gebeurd voor een groot aantal hotels. Voor sommige hotels moest het eilandgebied gedurende een langere periode bijspringen. Indien achteraf zou blijken dat de resultaten goed zijn, wordt de subsidie van het eilandgebied verminderd of vervalt deze. Blijkt het resultaat over het gehele jaar goed te zijn dan betaalt het hotel de subsidie terug. In andere gevallen zal een regeling worden getroffen.



Gisteravond werd in de kerk van Santa Maria het huwelijk ingezegend tussen de heer Stanley Mourillon en mej. Patricia Rozenstant, waarna een druk bezochte receptie volgde ten huize van de ouders van de bruid aan de Kentuckyweg. De bruidegom is werkzaam bij het korps politie Nederlandse Antillen.

Geen nieuwe ontwikkeling bij Mijnmy

WILLEMSTAD — In het conflict bij Mijn maatschappij Curacao nv is, naar het schijnt, een op de plaats rust bereikt. Beide partijen wachten de komst van buitengewoon landsbemiddelaar mr P. C. Beetstra, die vanavond op Curacao arriveert.

Bij de hoofdingang tot Mijnmy heerste vanmorgen een onwerkelijke rust. Het aantal werknemers — volgens Mijnmy ontslagen, volgens de vakbond UMUC stakers — dat zich daar verzamelde was klein. Slechts staf-leden, administratief personeel en bewakers betraden het terrein. De assistentie bij de hoofdingang door politie-patrouilles was opgeheven. Naar verluidt bevinden zich op het terrein van Mijnmy nog eenheden van de Bijstandspolitie.

De UMUC zou vandaag een poging doen om het personeel van Ready mix beton industrie nv te organiseren. Het lag in de bedoeling, dat voorzitter Willy Haize deze werknemers toe zou spreken, die dan zelf de beslissing zou nemen.

Ook bij de overheid neemt men op dit ogenblik een afwachtende houding aan. Men hoopt, dat mr Beetstra een uitweg zal vinden uit de huidige problemen, hoewel een oplossing met de dag moeilijker lijkt te worden. Van officiële zijde verklaarde men aan de Amigoe, dat men daar niets had vernomen over het intrekken van de ontslagen, waarover sprake is geweest in een telegram van mr Beetstra aan de vakbond.

Bij de UMUC toonde men zich zeer verbaasd, dat de DP een statenvergadering heeft aangevraagd om de ontslagen bij Mijnmy te bespreken. „Vijftien jaar lang heeft de DP niets voor ons gedaan. Nu ze verloren hebben, gaat men een spel met de arbeiders spelen. De DP heeft nog niets geleerd. Toen Bikker minister, let wel minister, was, heeft hij gezegd, dat de Mijnmy-directie behoorflijke toiletten moest aanbrengen enz. Er is niets van terecht gekomen. En nu komt die partij op voor de arbeiders van Mijnmy Wij hebben vertrouwen in Frente obrero, in Broertje Janga, in de AVP-combinatie en wellicht ook in de PPA, maar in de DP hebben we al het vertrouwen verloren", aldus een commentaar van de UMUC.

De fractieleden mr E. Cathalina, J. Oenes en S. Rigaud van de DP in de staten hebben om een vergadering aangevraagd over de ontslagen bij Mijnmy. In het verzoek wordt gesproken over een vergadering „op korte termijn". Waarschijnlijk zullen de staten nog deze week bijeen komen. Zoals bekend hebben aan de vooravond van de verkiezingen vertegenwoordigers van verschillende oppositiepartijen verklaringen afgelegd rond deze affaire, waarbij men tot de conclusie kwam, dat nationalisatie van Mijnmy waarschijnlijk een oplossing zou brengen voor de huidige problemen. Voor deze UMUC-vergadering, waarbij bijna alle vakbonden en enige politieke partijen waren, was de DP niet uitgenodigd.

PRP staakt werk niet

WILLEMSTAD. — Naar aanleiding van hardnekkige geruchten, welke de ronde doen als zou de Radicale volkspartij (PRP) niet meer aan de verkiezingen gaan deel nemen, verklaarde dr Frank de Castro dat over een dergelijk besluit in het bestuur nog niet eens is gedacht. „Wat mij betreft, gaan wij door", zo voegde hij er aan toe. Wel meende hij, dat men na het analyseren van de verkiezingsuitslag, de partij zal reorganiseren. Naar zijn mening zullen genoemde geruchten de wereld in zijn geholpen als gevolg van de resultaten van de partijen-combinatie PRP-ASP CSU.

Bij zeven aanrijdingen 2 gewonden

WILLEMSTAD — Bij zeven aanrijdingen, welke de verkeerspolitie gisteren behandelde, raakten twee personen gewond. De blikschade wordt geschat op 2600 gulden.

Om kwart voor acht gistermorgen werd te Salinja een zestienjarige jongen door een personenauto aangereden. De jongeman stak de rijbaan gedeeltelijk over en keerde toen halverwege weer terug. Op dat ogenblik was de auto al dicht genaderd. De jongen kneusde zijn linker been. Na door een arts te zijn behandeld kon hij naar huis terugkeren.

Bij het Julianaplein ter hoogte van de Scharlooweg kwamen gistermiddag om kwart over drie een busje en een personenauto met elkaar in aanrijding. Het busje kwam van de Scharlooweg en week naar links in plaats van naar rechts uit, op het moment, dat de andere auto vanaf het Julianaplein de Scharlooweg wilde oprijden. De schade bedroeg achthonderd gulden.

Om half één in de afgelopen nacht reed een personenauto op het Julianaplein tegen een lichtmast aan. De bestuurder bleek zodanig onder invloed van sterke drank te verkeren, dat hij niet in staat geacht kon worden om een auto te besturen. Hij werd ter ontnuchtering ingesloten. Bij de aanrijding liep een inzittende een lichte hersenschudding op. Hij klaagde ook over pijn in de borst. Het slachtoffer werd in het hospitaal opgenomen. De blikschade was zevenhonderd gulden.

Telegram PNR aan Frenta Obrero

PARAMARIBO — De partijleider van de PNR, mr Eddy Bruma, verzond maandag onderstaand telegram aan de leiding van het arbeidersfront. Frente Obrero i liberacion 30 mei, de partij van Papa Godett met felicitaties om de behaalde zetels bij de verkiezingen:

„Gefeliciteerd. Sukses arbeiderssolidariteit. Verwachten principiële harde strijd voor arbeidersbelangen en onafhankelijkheid".

Ook het bestuur van de Pacifistisch Socialistische Partij in Nederland heeft het Frente Obrero telegrafisch gelukgewenst met het „prachtige verkiezingssucces ondanks intimidatie en de korte voorbereidingstijd". Het wenst succes met verdere politieke activiteit en zegt in Nederland te blijven pleiten voor de vrijlating van Stanley Brown en Papa Godett.

CSU DE WINDT NOG NIET UIT POLITIEK GEGAAN

WILLEMSTAD. — De eerste kandidaat van de Christelijk sociale unie (CSU) op de gecombineerde lijst van PRP-ASP CSU, A. G. de Windt, ing. heeft met klem de geruchten tegen gesproken als zou hij zich uit de politiek hebben teruggetrokken. Het bestuur van zijn partij moet nog bijeenkomen om de verkiezingsuitslag te analiseren. Er is echter nog geen sprake van, dat hij al besloten heeft uit de politiek te gaan. Naar aanleiding van de uitslag merkte hij op: „Het volk heeeft gesproken. Daar moeten wij ons bij neerleggen".

Vrijgesprokene krijgt drie mnd,

WILLEMSTAD. — De dertigjarige C.P. was op 28 maart van dit jaar vrijgesproken door het gerecht in eerste aanleg. Hem was ten laste gelegd dood door schuld waarbij bij een aanrijding R.K. om het leven kwam. Hij werd vrijgesproken op grond van twijfel aan schuld. De officier van justitie ging van deze uitspraak in hoger beroep. De botsing had plaats op de weg van Sta Rosa naar Montagne. De auto waarvan P. de bestuurder was en K. inzittende, was vlak voor de zijweg naar Kwartje een derde auto gepasseerd en daarna niet op tijd teruggekeerd op de rechterrijbaan waarbij hij frontaal in botsing kwam met een tegenligger. Het verweer van beklaagde dat de tegenligger op zijn rechterrijbaan reed en hij geen andere mogelijkheid zag dan op de linkerbaan te gaan rijden, omdat er rechts een telefoonpaal stond, mocht niet baten. Het hof van justitie vernietigde het vonnis van het gerecht in eerste aanleg dat hem had vrijgesproken achtte hem strafbaar en veroordeelde P. tot drie maanden gevangenisstraf en ontzegging van rijbevoegdheid voor de tijd van twee jaar.

Jongeman gewond bij steekpartij

WILLEMSTAD — De zeventienjarige E.S. is gisteravond door de negentienjarige C.T. met een mes in de rechter borststreek gestoken. Het slachtoffer is ter observatie in het hospitaal opgenomen. Hij blijkt niet levensgevaarlijk gewond te zijn.

De steekpartij had rond acht uur plaats te Kanga. Beide jongelui waren toen in een vechtpartijij gewikkeld. De jongste zou daarbij van een stuk hout hebben gebruik gemaakt om er T. mee te slaan. Deze trok daarop zijn mes en bracht er S. verwondingen toe. Voorlopig is de dader ingesloten.

Twee broers betrokken bij diefstal

WILLEMSTAD — De recherche heeft een diefstal opgelost, welke in het voorbije weekeinde werd gepleegd. De dader bleek een veertienjarige jongen te zijn. Diens negentienjarige broer was de heler.

De buit van de diefstal bestond uit een bedrag van tweehonderd gulden, welk geld werd weggehaald uit een toko aan de Arowakenweg. De eigenaar had het geld onder de toonbank gelegd, waar het in de loop van zaterdag verdween.

Nadat de veertienjarige jongen was verhoord, werd hij aan zijn ouders teruggegeven. Later hield de politie zijn oudere broer aan als verdacht van heling. Deze had namelijk 150 gulden gekregen en een deel van het geld al opgemaakt. De veertienjarige had het geld besteed aan het kopen van levensmiddelen, welke hij aan zijn moeder gaf. Deze werd wijs gemaakt, dat hij karweitjes had opgeknapt en daarmee geld had verdiend. De oudere broer is ingesloten.

Vonnis bevestigd in zaak fatale aanrijding op de Sta Rosa-weg

WILLEMSTAD. — Het hof van justitie bevestigde vanmorgen het vonnis over A.F.J., die in eerste aanleg was veroordeeld tot drie maanden gevangenisstraf, waarvan twee voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar en ontzegging van de rijbevoegdheid voor de tijd van vijf jaar. J. had op de Santa Rosaweg een fietser aangereden die aan de bekomen verwondingen overleed. De procureur-generaal had het beklaagde bijzonder kwalijk genomen dat hij onder invloed had gereden en eiste een gevangenisstraf van zes maanden, waarvan drie voorwaardelijk en met een proeftijd van drie jaar. Raadsvrouwe mr A. van Breukelen had in haar pleidooi gewezen op de fatale uitwerking van de combinatie alcohol met libium, een kalmeringsmiddel dat beklaagde zou hebben gebruikt. De procureur-generaal vond dit geen twistpunt, aangezien hij het belangrijkste achtte dat beklaagde onder invloed had gereden.

Vergeefse inbraak

WILLEMSTAD — Een vergeefse inbraak werd in het voorbije weekeinde gepleegd in een kantoor van een bouwmaatschappij in het Amerikanenkamp. Door het verbreken van zeven glazen shutters verschafte men zich toegang tot het kantoor. Daar brak men een bureau open en een geldkistje. De aangerichte schade wordt geschat op driehonderd gulden.

Caribair-toestel onderbreekt reis

WILLEMSTAD. — Een toestel van Caribair met bestemming San Juan (Puerto Rico) heeft zondag en gistermorgen opnieuw zijn reis onderbroken en is uit voorzorg op Curaçao geland. Het vliegtuig, dat 58 passagiers aan boord had, vertrok zondag uit Aruba op een lijnvlucht naar Puerto Rico, maar week vanwege motorstoornis naar Curaçao uit, waar het 's avonds omstreeks zes uur landde. Nadat de motoren waren nagezien vertrok het toestel maandag opnieuw naar zijn bestemming, doch andermaal oordeelde de gezagvoerder het raadzaam de reis te onderbreken en terug te keren naar de Albert Plesman luchthaven. De passagiers, die reeds een nacht op Curaçao hebben doorgebracht, werden ondergebracht in een hotel en zouden gisteren met een toestel van Trans Caribbean hun reis naar San Juan voortzetten.

REGERING STELT PORTEFEUILLES TER BESCHIKKING

WILLEMSTAD — Het interimkabinet heeft met ingang van 28 september zijn portefeuilles ter beschikking gesteld. Het kabinet is echter gaarne bereid met de gouverneur te blijven samenwerken zolang er nog geen nieuwe regering is gevormd of de leden van het nieuwe kabinet nog niet zijn beëdigd.

Dit blijkt uit een bericht van de RVD, welke een desbetreffende mededeling heeft ontvangen van het kabinet van de gouverneur. In een schrijven aan de gouverneur hebben de ministers G. C. Sprockel, H. S. Weber, D. E. Calvo, A. J. Muyale en F. Wernet hun besluit meegedeeld. Dit vloeit voort uit het feit, dat op 28 september de zittingsperiode van de staten eindigt overeenkomstig het landsbesluit van 5 juni.

Pret-rijder aangehouden

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille heeft gisteravond een zeventienjarige pret-rijder aangehouden, wie op heterdaad werd betrapt. Drie jeugdige inzittenden van de „geleende" auto kozen het hazenpad, maar konden even later worden ingerekend.

Dit geval van pret-rijden kwam aan het licht, toen de patrouille rond kwart voor negen een auto zeer gevaarlijk over de Fokkerweg zag rijden. Men zette de achtervolging in.

Toen het gelukt was de auto tot stoppen te dwingen bleek de jeugdige chauffeur niet in het bezit te zijn van een rijbewijs. De auto was weggenomen uit de Balaoestraat te Marie Pompoen. Het voertuig vertoonde enige beschadigingen.

De drie vriendjes van de zeventienjarige gingen er vandoor, toen de auto werd aangehouden. Korte tijd later werden zij echter toch aangehouden.

Stemmenaantallen per district

GODETT ENIGE BOVEN DE 400

WILLEMSTAD — Vanmorgen kreeg de Amigoe de beschikking over de cijfers van de statenverkiezingen van elke kandidaat per district. Daaruit blijkt dat de grootste stemmentrekker van lijst nummer 1, van de URA, de meeste stemmen behaalde in de stemdistricten nummer 45, 65 en 70, respectievelijk de St Tharcisiusschool te Salinja, het Mariacollege aan de Gouverneur van Lansbergeweg en de St Theresiaschool te Habaai. De cijfers waren respectievelijk 68 stemmen, 55 en 53 stemmen. Deze kandidaat, de heer E. A. V. Jesurun behaalde over de gehele linie meer stemmen dan zijn lijstgenoten.

De grootste stemmentrekker van lijst nummer 2, Frente Obrero, de heer Papa Godett, tevens lijsttrekker, bereikte zijn record van 401 stemmen in één district in stemdistrict nummer 18, de Prinses Margrietschool te Buena Vista. Dit klopt ook met wat de heer Nita, na afloop van de verkiezingen aan de Amigoe verklaarde, namelijk dat zijn partij in de wijken waar de kleine man woont de populairste was.

De heer Godett werd in praktisch geen enkele district overtroffen door zijn partijgenoten. Hij behaalde voorts in zes districten meer dan driehonderd stemmen: de Don Sartoschool te Soto, de Sta Marthaschool te Buena Vista, de St Laurentiusschool te Buena Vista, de St Martinus de Porresschool te Sta Rosa, de St Jozefschool te Montagne, en de St Dominicusschool eveneens te Montagne. Het hoogste aantal stemmen dat de tweede grootste stemmentrekker van Frente Obrero, de heer Stanley Brown, bereikte was 52 bij de Emmy Berthold Kleuterschool te Suffisant.

Slechts de lijstaanvoerder, mr H. P. Luidens, kwam bij twee districten boven de tien stemmen uit. Dat was bij het Peter Stuyvesantcollege aan de Schottegatweg Noord waar hij twaalf stemmen kreeg en het Maria Immaculata Lyceum aan het Gouverneur van Lansbergeweg waar hij elf stemmen behaalde. Van deze combinatie behaalden de partijen afzonderlijk de volgende resultaten: PRP totaal 705, ASP totaal 215 terwijl de vier kandidaten van de CSU gezamenlijk een totaal van 103 stemmen bereikten. Van de ASP kwam mr A. Torres als beste uit de bus met 161 stemmen. De heer A. G. de Windt is koploper bij de CSU met 46 stemmen.

De belangrijkste stemmentrekkers van lijst nummer 4, de DP, bleken de heren Ciro Kroon, S. G. M. Rozendal, H. L. Braam en R. Elhage te zijn. Het beste district voor de heer Kroon was het Nieuwindt [illegible] 324 stemmen kreeg [illegible] te Mundo Nobo [illegible] St Elisabethschool eveneens te Mundo Nobo stemden 314 mensen op de heer Kroon en bij de Dr Albert Schweitzerschool te Salinja Abao 320.

De heer Godett heeft de heer Kroon in zeker zes districten glansrijk verslagen. Het totaal van 401 in één district werd door geen enkele andere kandidaat, zelfs de heer Kroon niet benaderd.

Verreweg de meeste stemmen behaalde de Surinaamse kandidaat van de D.P., de heer H. L. Braam bij de Emmy Berthold Kleuterschool te Suffisant, namelijk 152. In deze wijk wonen zoals bekend veel Surinamers.

De heer Elhage die zo verrassend goed uit de bus kwam met totaal 939 stemmen, bleek te Sta Rosa een van de populairste DP kandidaten. Bij de St. Christina Kleuterschool te Sta Rosa gaven 113 kiezers hun vertrouwen aan deze kandidaat.

De COP nam 1199 stemmen van de totaal 13060 stemmen van de combinatie NVP/COP voor haar rekening. De heer P. v.d. Hoeven alleen trok 975 kiezers. De grootste stemmentrekker van deze combinatie was de heer J. M. G. Evertsz, tevens lijsttrekker, met 6719 stemmen.

In zeven districten behaalde hij meer dan tweehonderd stemmen. Zijn top, 239 stemmen, bereikte hij bij het St Joriscollege te Sta Maria. Mevr. Da Costa Gomez kreeg bij de Don Sartoschool te Soto 115 stemmen. Dit was haar hoogste aantal per district.

Dynamo gestolen

WILLEMSTAD — Uit een op de Majoorsweg geparkeerde vrachtauto werd in het weekeinde een dynamo gestolen. De waarde van de buit wordt geschat op 135 gulden.

I v.m. dood Ho Tsji Minh

Arubaans telegram voor Noord-Vietnam

SANTA CRUZ. — De onlangs opgerichte „Acción pa Libera Antiyas" heeft een telegram gezonden aan de Vredesdelegatie van Noord-Vietnam te Parijs in verband met het overlijden van de president van de democratische republiek van Noord-Vietnam, Ho Tsji Minh.

Het telegram luidde:

„Ons diep leedwezen met het verlies van uw groot leider stop Zet de strijd door tot de overwinning stop."

In een verklaring van A.L.A., ondertekend door secretaris G. de F. Wester, wordt gezegd, dat de motivering van het zenden van dit telegram drieledig is:

1. een menselijk motief: namelijk het verlies van een groot staatsman in een tijd dat zijn vaderland hem hard nodig heeft;
2. een politiek motief: gezien het feit dat deze strijd ten doel heeft de onafhankelijkheid van Vietnam te garanderen en dat de A.L.A. een identiek doel heeft, is zij verplicht zich met het volk van Vietnam solidair te verklaren;
3. A.L.A tracht belangstelling onder de Antilliaanse bevolking te kweken voor buitenlandse gebeurtenissen, die vaak gemeenschappelijke strekkingen vertonen met de strijd voor de onafhankelijkheid van de Nederlandse Antillen, aldus de verklaring

Arubaanse padvinders weer „on the air"

ORANJESTAD. — Evenals vorig jaar organiseren de Antilliaanse padvinders afdeling Aruba ook dit jaar een „Jamboree on the air", met medewerking van de Aruba Amateur Radioclub. Deze jamboree wordt op 18 en 19 oktober gehouden. Radio amateurs, die medewerking willen verlenen, worden verzocht contact op te nemen met de voorzitter van hun club, de heer Geerlings.

Bij de padvinders bestaat wederom grote belangstelling voor deze jamboree. Verleden jaren konden vele en verre contacten worden gelegd. de padvinders zullen alles in het werk stellen om het dit jaar nog beter te doen.

Voorruit van auto vernield

WILLEMSTAD — Een dame heeft de politie meegedeeld, dat de voorruit van haar auto door onbekenden is vernield. Dit gebeurde toen de wagen op het erf bij haar huis stond geparkeerd. De schade wordt geschat op zeshonderd gulden.

Ho's politiek wordt in Vietnam gecontineerd

BIJ DE DOOD VAN PRESIDENT Ho Tsji Minh passen enkele opmerkingen over Vietnam, en speciaal over Noord-Vietnam, waarvan Ho sedert 1954 het staatshoofd is geweest. De reden daarvoor is, dat Ho de Vietnamese onafhankelijkheidsstrijd tegen Japanners, Fransen en Amerikanen symboliseerde, er op eigen wijze leiding aan gaf en bij deze strijd een marxistische ideologie gebruikte, die hij echter op zeer specifieke wijze interpreteerde en aanpaste aan de eisen van de Vietnamese situatie.

Guerilla-conceptie uniek en indringend

Ho's conceptie van de strijd tegen het Vietnamese establishment en zijn beschermers, vooral de Fransen, is daarom zo uniek, omdat volledig werd gebroken met de klassieke marxistische opvatting, dat de volksrevolutie zich vanuit het bewust geworden stadsproletariaat over het nog achterlijke platteland zou verspreiden. Zo was het in 1917 in Rusland gebeurd, zo begonnen de — later mislukte — marxistische opstanden in Parijs in 1870 en in Berlijn, München en Boedapest in 1918.

In Vietnam echter leeft het grootste deel van de bevolking op het platteland. In de ogen van deze boeren was de grote stad, en vooral het Franse bestuurscentrum Saigon, decadent, rijk, profiterend van hun arbeid. Een omwenteling in een dergelijk gebied is slechts mogelijk vanuit het platteland, en moet er worden gestreden met overtuigende argumenten om een (te) hard werkende, realistische pachter en landarbeider te overtuigen. Dat heeft Ho zich ten doel gesteld, en daarin is hij geslaagd, waarschijnlijk meer nog dan Castro en Mao, die dezelfde strijdwijze prefereerden en succesvol in praktijk brachten.

In 1945 verklaarde Ho — met aanvankelijke instemming van Amerikanen en Britten, die in hem tijdens de oorlog een waardevolle bondgenoot bezaten in de strijd tegen de Japanners, Vietnam onafhankelijk. Dat gebeurde in Hanoi met een proclamatie van de Vietnamese grondwet, die meer op de Amerikaanse, dan op de Russische was geënt. De Fransen eisten echter het gezag over hun voormalige kolonie Indo-China op, zodat een gewapend conflict met „de opstandeling Ho Tsji Minh en diens trawanten" onvermijdelijk bleek. De afloop van deze oorlog, de overwinning van generaal Giap, Ho's briljante strateeg, bij Dien Bien Phoe, is genoegzaam bekend. Het betekende de triomf van Ho Tsji Minh's interpretatie van de marxistische ideologie, die zelfs door het starre Rusland werd aanvaard.

Later, tijdens de bombardementen van de Amerikaanse luchtmacht op Noord-Vietnam, werd de guerrilla-oorlogvoering toegepast op de bescherming van de burgerbevolking, industrie, de medische verzorging, en het onderwijs. Zo werd de benzinevoorraad van het land, noodzakelijk voor de oorlogvoering in het zuiden, over het hele Noordvietnamese platteland verspreid, in vaten van 200 liter, waardoor deze voorraad praktisch onkwetsbaar werd. De scholen werden verplaatst naar grotten en bunkers in het bergland bij de Chinese en Laotiaanse grens, waar ook munitie-, fietsen- en levensmiddelenfabrieken werden ondergebracht. Wat de medische verzorging betreft, er werden vele verpleegsters opgeleid tot semi-arts: mensen, die de meest eenvoudige operaties kunnen verrichten. De dure, en in te kleine hoeveelheid aanwezige medicamenten, werden aangevuld met Vietnamese kruiden, waarvan diverse studies werden gemaakt.

GUERILLA-CONCEPTIE

Deze „guerrilla-conceptie" is vrij diepgaand: ze veronderstelt niet alleen een groot gemeenschapsgevoel en de bereidheid om voor die gemeenschap zelfs het leven te geven, maar eist vooral een grote persoonlijke verantwoordelijkheid en initiatief, iets wat Noord-Vietnam (en het Zuidvietnamese Bevrijdingsfront) zo volkomen doet verschillen van de Oosteuropese volksdemocratiën. Een Vietnamees vertelde de destijds adjunct-hoofdredacteur van de „New York Times", Harrisson Salisbury, bij diens bezoek aan Hanoi begin 1967 trots, dat Noord-Vietnam de uitzendingen van „The Voice of America" niet stoorde, „opdat de Noordvietnamezen zelf de Amerikaanse leugens zouden kunnen horen".

Deze conceptie, die het hele volk politiek, militair en economisch bewust inschakelt bij „de strijd voor de onafhankelijkheid van het vaderland' maakt het een opvolger van Ho Tsji Minh praktisch onmogelijk met diens politiek van de bevrijding van heel Vietnam, en zelfs van heel Indo-China of heel Achter-Indië, te breken.

Toch delegatie China naar begrafenis Ho

HONGKONG — Een Chinese delegatie onder leiding van vicepremier Li Hsien-Nien is maandag naar Hanoi gevlogen voor de begrafenis van president Ho Tsji Minh, zo meldt het persbureau Nieuw China.

Donderdag arriveerde een andere Chinese delegatie onder leiding van premier Tsjoe En-Lai om de Noordvietnamese leiders te condoleren maar deze vertrok de zelfde avond weer. Een mogelijk Russich-Chinees gesprek in Hanoi hetgeen waarnemers hadden vermoed, ging daardoor niet door. Radio-Moskou beschuldigde de Chinezen „in hoog tempo te rouwen" en oneerbiedig te zijn ten opzichte van de overleden Noordvietnamese leider.

De Russische delegatie in Hanoi staat onder leiding van premier Kosygin.

Verminderde activiteit in Vietnam

SAIGON. — De Zuidvietnamese en de Amerikaanse strijdkrachten in Zuid-Vietnam zullen de omvang van hun operaties tijdens het door de Vietcong afgekondigde bestand van drie dagen aanpassen aan de gevechtsactiviteit van de tegenstander. Dit heeft het gemeenschappelijk militair opperbevel in Saigon maandag bekend gemaakt. Van een bestand aan Amerikaans-Zuidvietnamese zijde kan echter niet worden gesproken. „De omvang van onze militaire operaties is in het verleden beïnvloed door die van de vijandelijke militaire operaties", zo staat in een communiqué.

Het Vietcong-bestand ter gelegenheid van het overlijden van president Ho Tsji-Minh is vanochtend ingegaan.

De Zuidvietnamese regering maakte zondag bekend, dat haar strijdkrachten geen rekening met het bestand zullen houden en het Amerikaanse opperbevel voegde daaraan toe, dat het zich naar het voorbeeld van de regering in Saigon zal richten.

Dinsdag vergadering raad Bonaire

KRALENDIJK — De eilandsraad van Bonaire zal dinsdag 16 september 's middags om twee uur bijeenkomen om de agenda te behandelen, welke door het uitstel van de vergadering, die al voor 2 september was uitgeschreven, niet aan de orde konden komen.

Verleden week dinsdag ging de vergadering niet door, omdat de beide partijen, welke aan de verkiezingen deel namen, de DPB en de Lista pa cambio, voor dinsdagavond een openbare vergadering hadden uitgeschreven. Naar verluidt zou Cambio toen echter na het bekend worden van de raadsvergadering zijn eigen bijeenkomst hebben opgeschort. Van DPB-zijde verklaarde men op dinsdag, dat men zo'n groot aantal sprekers te zijner beschikking had, dat men best twee vergaderingen — een van de raad te Playa en een van de partij te Rincon — tegelijkertijd kon houden. 's Avonds echter aanvaardde de DPB-meerderheid een motie om de bijeenkomst voor twee weken uit te stellen.

AGENDAPUNTEN

Nu komen op 16 september de volgende punten aan de orde: bespreking van de notulen van de voorgaande raadsvergaderingen; bespreking ongewenste toestand, ontstaan door het ontslag van ged. R. P. Saleh; bespreking van de schoolvoeding; bespreking van de aankoop, het gebruik en misbruik van dienstauto's en bespreking van de economische, sociale en financiële toestand van het eilandgebied Bonaire. Behoudens de agendapunten Ingekomen stukken en Benoeming van een gedeputeerde, zijn de andere agendapunten aangevraagd door de oppositie en wel door de heren F. J. M. Frans, H. M. Sint Jago en F. G. (Broertje) Janga.

GEBOREN

Paul Gerard

Zijn dankbare ouders zijn
Gijs en Gertia
Kroonenberg-vanKessel
en zusje Nicole.

Aruba, 8 september 1969
Tijd: San Pedro Hospitaal,
kamer 23.

GRADICIMIENTO

Pa medio di esaki nos ta gradici na tur esnan cu di un of otro manera a mustra nan atencion na ora di morto y entierro, rosamento y Santo sacrificio di misa di ocho dia di nos estimada mama:

Señora Viuda

SARA CHRITIANA HENRIQUEZ-WERNET

quende a fallece dia 21 di augustus 1969.

Na nomber di tur jiunan.

Agenda

ARUBA

ITOOR AMIGOE DI ARUBA — SAUSTRAAT 110, TEL.: 1233. KANTOORUREN TEL.: 1639 —).

DINSDAG:

SCOPEN:
RANJESTAD: De Veer: 8.30 ck on the iron coast — alle ijden. Rialto: 8.00 Sartana — 18

ALASHI: Drive-In: 8.30 The isman — alle leeftijden.
AN NICOLAAS: Principal: 8.00 game is over.

T—GELE—KRUIS:
AKOTA EN ORANJESTAD: Zr. ncina; NOORD EN ORANJE-AD: Zr. Felicitas; SANTA CRUZ PARADERA: Zr. Ludovic; SA-NETA EN BRAZIL: Zr. Michae-SAN NICOLAAS: Zr. Perpetua; N PEDRO HOSPITAAL, tel.: 0.

TICA'S:
RANJESTAD: del Pueblo, tel.: 3. SAN NICOLAAS: San Lucas, 5119.

/ERSEN:
ZENDING:
ADIO KELKBOOM: 1.435 kilo-oden 209 meter.
OZ DI ARUBA: 1.325 kiloperio-226.4 meter.
ADIO VICTORIA: 920 kiloper-en 326.1 meter.
ADIO ANTILLIANA: 1.270 ki-rioden 236.2 meter.
ZENDING (RNWO)
ODENGOLFBAND (375 m):
9.30 - 21.10 Spaans en Engels.
1.10 - 21.30 Nederlands.

URSUS: 20.00 - 21.00 applikatie evr. M.J. Lutter-Koot, Catiri 40.
ORT:
OETBAL: 20.00 Aruba jrs vs pical - hoofdkl. - stadion.
ANCHEBO BEACH HOTEL: op-len een of andere carnavalsgroep. .: Steelband.

OTELS:
ARUBA SHERATON HOTEL & SINO:
Rembrandtroom:
1.00 Show - dansen met Fred mer en zijn orkest.
Club Diablo:
8.00 Tita y su cumbiamba en raton trio (vrijd. en zat.: Oruba tet.
heraton Discotheek:
1.00 - 02.00 (alleen donderdag, dag en zaterdag).
4.00 - 18.00 (Matinee zondag) otheek alleen toegankelijk voor en.

MANCHEBO BEACH HOTEL:
ndycoury room:
9.00 - 22.30 Open.
ocktail lounge:
9.00 - 22.30 Open.
espucci-bar:
9.00 - 01.00 open.
MANCHEBO SNACKBAR:
0.00 - 17.00/22.00 - 03.00 Open.
rawak coffee-shop:
6.00 - 03.00 Open.

ARUBA CARIBBEAN HOTEL & SINO:
offee-shop:
6.00 - 12.00/24.00 - 03.00 Open.
lompenclub:
8.30 - 02.00 Lico Medina and his tet.
1.30 Show — dansen met George ola en zijn orkest.
Bali-Bar:
9.30 - 02.00 Lico Medina and a Nelson y su conjunto.

CACTUS INN HOTEL:
Salon de Madrid:
1.00 - 14.00/19.00 - 23.00 ernationale keuken.
Discotheek:
19.00 - 02.00 Open. (Behalve sdagavond).

CORAL STRAND HOTEL:
Cadushi cave cocktail lounge:
10.00 - 03.00 Open.
Restaurant talk of the town:
Open voor dineren, muziek Fla-nco guitar, Carmelo Heyer.
Moonlight grill:
19.00 Open, guitar muziek door le Wever en The General.

DRIJVEND RESTAURANT BA-:
10.00 - 24.00 Open internationale uken, speciaal rijsttafel.

DE OLDE MOLEN:
Het gehele bedrijf op maandag sloten.

RESTAURANT THE FRYING UTCHMAN:
17.00 - 23.30 Open.
Old Dutch cocktail lounge:
Mill-O-Teque:
22.00 - 02.00 (op zaterdag 23.00 - .00 dansen).

BASI RUTI HOTEL:
Restaurant:
07.00 - 23.00 dagelijks open voor neren.
Woensdag, Vrijdag, en Zaterdag naf 21.00 uur Steelbandmuziek.

EAGLE CLUB:
teenage corner of jungle-jive:
19.00 - 24.00 open voor tieners, nsen.

DIVI DIVI BEACH HOTEL:
Restaurant:
18.30 - 2.00 diner.
Pelicanbar:
11.00 - 02.00.
Nightclub:
20.00 - 24.00 (vrijdag en zat. tot .00)

TELEARUBA:
17.00 King Kong; 17.30 Cartoons; 8.00 Fantastic four; 18.30 Alliance rançaise; 18.45 Pap. Nieuws; 19.00 ipiti y gana (live); 19.30 Pap. portnieuws; 19.45 Eng. Nieuws; 0.00 Mannix; 21.00 Ned. Nieuws; 1.15 It takes a thief; 22.15 The big alley.

WOENSDAG:

DIVERSEN:
BIBLIOBUS: 08.00 - 11.30 te Noord.
CURSUS: voor gevorderden — CCA.

SPORT:
ATTA: 19.30 aanvang nieuwe comp. - Estrellaclub (Bonaire vs Cursus Succes).

Petrona en Croes Aruba laagste inschrijfster

Marathon aanbesteding voor luchthavengebouw



Grote drukte heerste er gisteren in het Landskantoor te Oranjestad bij de openbare aanbesteding voor de bouw van het nieuwe stationsgebouw op de Beatrixluchthaven.

ORANJESTAD —Ruim twee uur duurde gistermiddag in het Landskantoorte Oranjestad de openbare aanbesteding voor de bouw van het nieuwe stationsgebouw op de Beatrixluchthaven. Zoals bekend wordt dit stationsgebouw met gelden uit de EEG – ontwikkelingsfonds gebouwd, waarvoor vier jaar geleden de Netherlands Airport Consultants (NACO) in Den Haag, die het ontwerp maakte, een raming van 5.6 miljoen gulden maakte. Voor de bouw van het station en de afwerking van het terrein schreven 13 bedrijven in, waarbij uiteindelijk de firma Petrona en Croes Aruba n.v. met 4.775.000 de laagste inschrijfster bleek. De verwachtingen zijn dat het werk binnen drie maanden wordt gegund, waarna binnen 2 maanden de oplevering moet plaatsvinden.

Grote belangstelling

Onder leiding van de heer A.J. van Oosten van de EEG, in tegenwoordigheid van andere vertegenwoordigers van de EEG, voorts van de NACO, Welvaartsbureau, Landsfinancien en vele anderen onder wie de gedeputeerde van Luchthaven en Welvaartszorg Max Croes en het hoofd van de DECO drs V. Servage vond gistermiddag de aanbesteding plaats, onder grote belangstelling. Er waren 20 bestekken aangevraagd, en hiervan hebben 16 bedrijven, practisch allemaal van de Antillen, ingeschreven. De heer Frank Croes van Landsfinancien las gedurende twee uur lang de vele cijfers voor, die bij de aanbesteding hoorden. Het is ondoenelijk om al deze cijfers te publiceren, wij zullen ons dan ook tot de hoofdsommen beperken.

Voor perceel I: stationsgebouw c.a. terrein afwerking, werd als volgt ingeschreven: ALBO Algemeen Bouwbedrijf te Curacao f. 5.760.000; Smits bouwbedrijf Curacao 5.745.000 gulden; Petrona en Croes Aruba n.v. 4.775.000 gulden; J.P.H. Nelissenbouwbedrijf Paramaribo en Rotterdam 5.915.000 gulden; Internationale Bouwcompagnie van Heeswijk uit Best 5.844.500 gulden; Netherlands Harbourworks Company te Curacao 5.870.000; Caribbean Contractors 5.480.000; n.v. Bohama Aruba 5.984.000 gulden; N.V. Nederlandse Betonmaatschappij BATO te Curaao 5.943.000 gulden; Van der Kwast Construction Company Curacao 5.221.000 gulden; Bouwmaatschappij Aruba n.v. 5.720.986 gulden en South American Construction Company n.v. te uracao 5.954.400 gulden.

Installaties

Door vijf bedrijven werd op de overige percelen ingeschreven: perceel 2: Luchttechnische en regelingsinstallatie; perceel 3: electrotechnische installaties; perceel 4: zwakstroominstallaties; perceel 5: Lift technische installatie; perceel 6 transportbanden voor bagage e.d. en wel als volgt:

	perceel 2	perceel 3	perceel 4	perceel 5	perceel 6
Elga Aruba n.v.	367.000	289.387	72.000	68.975	83.400
Gebrs. van Swaay	398.000	267.790	66.534	54.000	108.860
Antem N.v.	430.000	313.950	90.000	43.666	92.250
South America Construction	967.000	512.000	112.000	86.000	73.000

Door bovenstaande bedrijven werden nog gecombineerde aanbiedingen gedaan, als volgt:
ELGA Aruba: perceel 2 en 3 648.182,16 gulden, perceel 3 en 4 355.966,19, percelen 2, 3 en 4 715.640,23 en percelen 2, 3, vier en zes 795.551.26 gulden.

Gebroeders van Swaay Aruba: percelen 2, 3 en 4 725.000 gulden, percelen 2, 3,4,5 en 6 881.756 gulden;

Antem n.v.: percelen 2 en 3 706.000 gulden; 2,3 en 4 754.000, 3 en 4 354.000, 5 en 6 129.450 gulden; 3, 5 en 6 429.450 gulden; 3,4,5 en 6 470.950 gulden en 2 tot en met zes 875.950 gulden;

South America Construction: percelen een tot en met zes f. 7.626.356 gulden.
De gunning werd aangehouden.

De hele aanbesteding blijft indien men de laagste inschrijfster neemt voor perceel 1 en daarna de laagste inschrijfsters voor ieder der daarop volgende percelen afzonderlijk, onder de raming van de NACO, die twee jaar geleden iets hoger is uitgevallen.

AHU feliciteert Frente Obrero

ORANJESTAD. — De heer Juan Boekhoudt, president van de Aruba Havenwerkers Unie (AHU) en Union Transporte General Aruba (URGA) heeft een gelukwens gezonden aan de heer Amador Nita van Frente Obrero, waarin gelukwensen worden aangeboden met het behaalde succes bij de Statenverkiezing van afgelopen vrijdag.

De heer Juan Boekhoudt verklaarde te hopen, dat wanneer er inderdaad spoedig nieuwe verkiezingen komen, dat op Aruba de arbeiders zullen inzien, wat eendracht vermag. „Ik hoop dat de arbeiders dan een goed gebruik van hun stemrecht zullen maken en hun stem uitbrengen op hen, die hun brood kunnen verdedigen", aldus de heer Boekhoudt.

AMSTERDAM — Twee mannen van 30 tot 35 jaar hebben maandagmiddag omstreeks half drie bij een overval op het bijkantoor van de spaarbank voor de stad Amsterdam aan de Middenweg in Amsterdam-Oost 75.000 gulden buitgemaakt. Zij vluchtten in een auto waarin een derde man achter het stuur zat. De wagen werd een kwartier na de overval aangetroffen op de Linnaeusparkweg.

Manchebobeach-elftal wint met 4-2

Coral Strand-elf laten zege liggen

ORANJESTAD. — De vierde voetbalwedstrijd is voor het Coral Strand-hotel geen overwinning geworden. Met 2—4 werd zondagmorgen verloren van het team van het Manchebo Beach-hotel De leiding van de wedstrijd was niet al te best, waardoor er wel eens minder prettige ogenblikken ontstonden. Het Manchebo Beach-hotel liet goed aanvalsspel zien, waarvan de jongens van Coral Strand wel wat konden leren.

Na een goede combinatie op links maakte de Manchebo-midvoor het eerste doelpunt (1—0), een stand waarmee ook de rust inging.

Met een bijzonder hoog tempo begon Coral Strand na de rust de strijd en dit bracht de Manchebo Beach-elf wel even in moeilijkheden. In een rommelige situatie voor het Manchebo Beach-doel raakte de Manchebo Beach-spil de bal verkeerd aan, zodat deze in eigen doel terecht kwam: 1—1. Nog geen minuut later maakte Ridderstaat er 2—1 van voor Coral Strand. In plaats dat Coral Strand-hotel er een schepje opdeed om de voorsprong te vergroten, scheen men genoegen te nemen met de 2—1 stand. Manchebo Beach profiteerde hiervan en zette alles op alles om de stand op 2—2 te brengen, hetgeen enkele minuten later ook gebeurde. Vijf minuten later maakte Manchebo Beach er 3—2 van en even later 4—2, met twee prachtige doelpunten.

Dat men het verlies bij Coral Strand nog wist te beperken, kwam door de doelpaal, die Manchebo Beach-spelers twee keer in de weg stond.

Er was daarna nog maar weinig voetbal te zien en de wedstrijd ging uit als een nachtkaars. Hopelijk zullen de spelers van Coral Strand hun voetbalschoenen volgende week met meer enthousiasme aantrekken, wanneer zij in het Tele-Aruba-voetbaltoernooi de strijd aanbinden tegen het POVA-elftal.

"Vreemde Vogels" waren gisteravond in het Cultureel Centrum druk aan het oefenen. Op de foto op de knieen Johan de Graaff, vlnr. Trees van Steen, Kiki Oduber en Peter Girfin. De Vreemde Vogels vliegen aanstaande vrijdag in de Schouwburg bij de eerste voorstelling van deze unieke Franse comedie. (Foto Frans Meewis).



Bubali klopt zwakke Sport Boys met 3-0

ORANJESTAD. — In het Wilhelminastadion behaalde Bubali zondag een 3—0 zege op Sport Boys. Voor Bubali was dit de eerste overwinning van de competitie en voor Sport Boys de vijfde achtereenvolgende nederlaag. De ontmoeting stond op een bijzonder laag peil en werd slechts door een klein aantal toeschouwers bijgewoond. Alleen bij Bubali zag men nu en dan behoorlijk voetbal, met name van de rechtervleugel. Zowel bij Bubali als bij Sport Boys ontbraken verschillende spelers, een gevolg van interne moeilijkheden. Van beide clubs vertelden bestuursleden ons, dat deze moeilijkheden te maken hebben met het niet bijwonen van de training.

SNELLE START

Bubali ging snel van start en reeds in de tweede minuut scoorde Remigio Jacobs het eerste doelpunt met een tam en hoog schot, dat niettemin van zeer korte afstand werd gelost. Keeper Shon Pe Geerman, die aanzienlijk in gewicht is toegenomen, kon net niet bij de bal.

Bubali bleef hierna gedurende de gehele eerste helft in de meerderheid, maar slaagde er niet in om zijn overwicht in doelpunten om te zetten. Bij Sport Boys schitterde Luis Rasmijn, die deze keer teruggetrokken speelde.

Na de rust ging Sport Boys iets meer in de aanval, maar de voorhoede wist geen raad met de bal, die steeds vanuit de middenlinie werd toegespeeld. Tijdens een periode van Sport Boys-overwicht kreeg Bubali plotseling een kans in de 25 minuut. Sonny Tromp ondernam een rush en hem werd alle gelegenheid gelaten om te schieten, waarvan hij dan ook gebruik maakte en dat betekende 2—0.

Het laatste doelpunt viel in de 28e minuut. Eén van de verdedigers van Sport Boys raakte de bal met de hand en Benny Brete schoot de toegekende strafschop feilloos in.

Verder dan een schot tegen de lat van Dama Werleman in de 42e minuut, kwam Sport Boys niet.

STANDENLIJST

De stand in de hoofdklasse is thans als volgt:

Estrella	5	5	0	0	10	21- 3
R.C.A. ...	4	4	0	0	8	13- 8
Dakota ...	3	3	0	0	6	10- 1
Aruba Jrs.	4	2	0	2	4	9- 8
Bubali ...	5	1	1	3	3	11-18
J. Aruba	4	0	1	3	1	7-15
Tropical	2	0	0	2	0	1- 7
Sp. Boys	5	0	0	5	0	1-14

De betere schutters zijn op het moment: Juchi Jansen (R.C.A.) en Esy Croes (Estrella) met zes [illegible]; Chepi Ras (R.C.A.), Foyito Alb[illegible] (Estrella) en Benny Brete (Bub[illegible]) met vier; Melvin Loefstok (Dakota), Jossy Korsen (Dakota), Frans L[illegible]dens (Jong Aruba), Victor A[illegible] (Aruba Jrs.), H. Koeiers (Aruba Jrs) en Dechi Bislick (Estrella) [illegible] drie allen.

Vanavond wordt de competitie hoofdklasse in het Wilhelminastadion voortgezet met de ontmoeting tussen Aruba Jrs. en Tropical.

Man bewerkt rivaal met vaas

ORANJESTAD. — In Oranjestad raakte een man slaags met een andere man, omdat deze een verhouding had met zijn ex-vriendin. Het ging er zo heet aan toe, dat de man een vaas pakte en de nieuwe vriend van zijn vriendin hiermede een klap in zijn gezicht gaf.

Te Mahuma raakten twee vrouwen slaags. Eén van hen hanteerde hierbij een mes en bracht haar tegenstandster een snijwond van tien centimeter onder het oog toe. Het slachtoffer werd in het hospitaal eerste hulp verleend. De messentrekker werd na verhoor heengezonden, het mes werd in beslag genomen.

Zondag deed een man aangifte dat een andere man niet alleen zijn auto maar ook hemzelf had geschopt. De schade aan de auto bedroeg 75 gulden. De zaak is in onderzoek.

In de Village brak een vechtpartij uit, waarbij één der vechtersbazen gebruik maakte van een mes. Hij sneed zijn tegenstander niet alleen in de vingers, maar bezorgde hem ook nog een zeven centimeter lange snijwond in zijn gezicht. Het slachtoffer werd naar het San Pedro hospitaal overgebracht, doch kon later huiswaarts keren. De 29-jarige dader werd aangehouden.

In Noord deed een man aangifte bij de politie dat zijn auto geheel door brand was vernield. Uit het door de politie ingestelde onderzoek bleek, dat de man zelf zijn auto in brand had gestoken. Hij had een woordewisseling met zijn vrouw en maakte zich zo boos, dat hij de brand in de auto stak.

Viering zilveren feest past. Anink

WILLEMSTAD — Op 14 september zal het zilveren priesterfeest van pastoor Anink gevierd worden met een Eucharistieviering, gevolgd door een receptie. Om half negen begint in de parochiekerk te Westpunt de heilige mis. Voorzitter van de feestcommissie is de heer V. Alberto; secretaris Irene Paulo.



tel B-klasse ontglipt Porta Blancu weer

PORTUGUES PROMOVEERT



Een archieffoto van Deportivo Portugues dat gisteravond kampioen werd van de B-klasse.

ILLEMSTAD – Met een benauwde 2-1 zege over Porta Blancu legde portivo Portugues gisteravond beslag op de kampioenstitel van de fdeling van de C.V.B. Dept. Portugues promoveert dus naar de A-klasse. eerste wedstrijd ging gisteravond tussen de twee clubs die reeds eschakeld waren nl. Centro Barber en Centro Montagne. De jongens van da Abao stuurden in deze ontmoeting hun rivalen met een 4-1 nederlaag r huis. Bij de rust had Barber reeds een veilige voorsprong van 3-0. Na de ze scoorde Barber nog eenmaal, terwijl Celsio Adamus met een tegenpunt eer voor Centro Montagne redde. De doelpunten van Barber werden oteerd door Ronny Albertus driemaal en Franklin de Aquino eenmaal.

erliezers pelen goede edstrijd

liema ging de strijd tussen de didaten die aanspraak maakten de titel. Vooral voor deze laatste moeting bestond grote publieke ngstelling. Het publiek kreeg r voor zijn geld. Ondanks de erlaag speelde Porta Blancu een de partij. Wel won Dept. Portus maar wij zouden haast durven gen dat de overwinning naar de is gegaan die het niet heeft liend. De jongens van trainer Iby sen speelden een uitstekende tij maar zij hadden het geluk niet hun zijde.

erste doelpunt

De openingstreffer werd reeds na lerhalve minuut gescoord door dy Thielman. Dit doelpunt werd oren uit een vrije trap die door dy genomen werd op ongeveer tig meter afstand van het doel van nda Ariba. Eddy plaatste het leer og voor het doel . De kleine elverdediger van Porta Blancu kon t bij de bal en dat betekende dus) voor Portugues.

De jongens van Banda Ariba lieten h echter niet ontmoedigen door ze vroegere treffer. Met snelle aanvallen belaagden zij keer op keer het doel van Percy Adamus.

Hun charges waren echter van dien aard dat scheidsrechter De Boer die het reeds moeilijk genoeg had vaak voor de ruw spel moest fluiten. De Portugezen begonnen op hun beurt met gelijke munt terug te betalen waardoor het spel dreigde te ontaarden. Zo ver kwam het gelukkig niet. Wel moesten twee spelers op bevel van de arbiter het terrein verlaten, maar daar bleef het bij.

Veldoverwicht

Porta Blancu had nog steeds een licht veldoverwicht op de tegenstanders. Bij een misverstand tussen doelman Adamus en Pong Brooks maakte Petrona bijna gelijk; hij was echter een fractie van een seconde te laat om de bal te bereiken. Bij een van de talrijke aanvallen van de jongens van Banda Ariba kwam Petrona alleen voor keeper Adamus; hij schoot echter onbesuisd naast. Ook een vrije trap kort daarop door Roosje genomen, leverde niets op. In de vierentwintigste minuut moest Muskus, die een blessure had opgelopen het veld ruimen voor Anthony.

Nog steeds was Porta Blancu meer in de aanval. Maar zoals wel meer voorkomt, viel het doelpunt waar men het niet verwachtte. Caelos Regales gaf een voorzet aan Eddy Thielman die een hard schot loste. Via het lichaam van doelman Neuman rolde het leer voor de voeten van Duggan die rustig de bal het lege doel in knalde: 2-0 voor Dept. Portugues. Met deze stand kwam ook de rust.

Evenals Dept. Portugues bij de aanvang kwam ook Porta Blancu spoedig aan de hervatting aan zijn eerste doelpunt. Reeds de tweede aanval bracht de aanvallers tot binnen het doelgebied van de Portugezen. Hierbij bleven de verdedigers elkaar aankijken terwijl Petrona snel langs hen heen ging en alleen voor Adamus kwam. Met een hard schot versloeg hij de doelman: 1-2.

Dit verrassend spel hebben de jongens van trainer Iby Jansen nog ongeveer een kwartier kunnen volhouden, maar daarna ontbrak het ook hen aan adem. Een prachtige scoringskans kreeg Lionel Mercelina later na goed werk van Eddy Thielman op rechts; Eddy slaagde erin langs de spel te komen en gaf een achterzet aan Lio die maar hoefde in te schieten. Tot grote teleurstelling van de Portugese aanhang schoot Lio voor een open doel naast.

Vertraging

Tegen het einde probeerde Deportivo door allerlei vertragingsmaneuvres de kleine voorsprong te behouden. Dit is hen ook gelukt.

Het zwoegen van de jongens van Banda Ariba mocht niet meer baten. Toen arbiter De Boer voor de laatste maal floot was de stand nog steeds 2-1 in het voordeel van Deportivo Portugues.

Met deze overwinning sleepten de Portugezen ook de kampioenstitel van de B-klasse in wacht. Voor Porta Blancu dat voor de zoveelste maal tot dicht voor de poorten van de A-klasse kwam, was dit natuurlijk een grote teleurstelling. Deze club zal het dus nog een jaartje moeten proberen in de B-klasse. Dept. Portugues, pas na een jaar in de B-klasse, mag dus promoveren naar de A-klasse. Het kampioensteam dat het veld gisteravond betrad zal er als volgt uit:

doel: Percy Adamus; achter: Balentien, Edward Hoek, Pong Brooks; midden: Rudy Cameron en Muskus (Anthony); voor: Duggan, Eddy Thielman, Regales, Chino Francis, Lio Mercelina.

Hoofdredacteur van ANP naar Philips

EINDHOVEN. — De raad van bestuur van de n.v. Philips' Gloeilampenfabrieken heeft benoemd tot adjunct-directeur voor perszaken en hoofd van de persdienst de heer J. W. M. Martinot, hoofdredacteur van het A.N.P. De heer Sj. de Vrij, de huidige functionaris, heeft de wens te kennen gegeven zijn functie per 1 januari 1971 neer te leggen. De heer Martinot zal op 1 mei 1970 in dienst treden.

Israel verwoest Egyptische jagers

TEL AVIV. — Israëlische marinegroepen hebben twee Egyptische torpedoboten, die aan de Rode-Zeekust gemeerd lagen, zondagavond vernietigd. Dit heeft het Israëlische leger maandag bekend gemaakt. Drie Israeliërs kwamen het leven toen springstoffen door een ongeluk explodeerden op het Israëlische vaartuig, dat na de overval onderweg was naar Israël, aldus een Israëlische woordvoerder. De operatie zelf werd volgens plan uitgevoerd en beide Egyptische schepen zonken. De betrokken Egyptische basis ligt bij Ras Sadat, twintig kilometer ten zuiden van de stad Suez.

Twee spelers in duel om het bezit van de bal.



Het team van Porta Blancu met rechts trainer Iby Jansen faalde gisteravond voor de zoveelste maal op het laatste moment in de strijd om promotie naar de A-klasse. Er werd met 1-2 verloren van Deportivo Portugues.



Standenlijst Ned. voetbal

EREDIVISIE					
Feijenoord	4	4	0	0	8	13- 3
Ajax	4	4	0	0	8	11- 4
Holland Sport	4	3	1	0	7	7- 4
N.A.C.	4	3	0	1	6	5- 4
Haarlem	4	1	3	0	5	5- 3
P.S.V.	4	2	1	1	5	6- 4
Sparta	4	2	1	1	5	8- 7
M.V.V.	5	1	3	1	5	5- 4
S.V.V.	4	2	0	2	4	7- 6
Telstar	4	2	0	2	4	4- 4
FC Twente ...	4	2	0	2	4	7- 7
N.E.C.	4	2	0	2	4	5- 6
A.D.O.	4	1	1	2	3	6- 7
Go Ahead	4	1	1	2	3	3- 5
D.W.S.	4	1	0	3	2	4- 9
AZ '67	4	0	1	3	1	0- 3
G.V.A.V.	4	0	0	4	0	1- 9
D.O.S.	5	0	0	5	0	2-10
EERSTE DIVISIE						
Willem II	4	3	1	0	7	9- 5
D.F.C.	4	3	1	0	7	6- 2
F.S.C.	4	3	4	1	6	4- 3
Blauw Wit	4	1	3	0	5	7- 5
FC Den Bosch	3	1	2	0	4	3- 0
Volendam	4	2	0	2	4	6- 4
Volewijckers ...	4	1	2	1	4	6- 5
H.V.C.	4	1	2	1	4	2- 2
Excelsior	4	1	2	1	4	7- 7
Veendam	4	1	2	1	4	4- 5
Elinkwijk	4	1	2	1	4	2- 3
Fortuna Vl. ...	4	1	1	2	3	5- 6
SC Cambuur	4	1	1	2	3	6- 7
Vitesse	4	0	3	1	3	4- 5
Heracles	4	1	1	2	3	2- 4
Helmond Sp.	3	0	2	1	2	2- 3
R.C.H.	4	1	0	3	2	2- 8
Graafschap ...	4	0	1	3	1	5- 8
TWEEDE DIVISIE						
P.E.C.	3	3	0	0	6	7- 3
Velox	3	2	1	0	5	6- 2
Hermes DVS	4	2	1	1	5	12- 5
Eindhoven	4	2	1	1	5	6- 3
Baronie	4	1	3	0	5	5- 4
R.B.C.	4	1	3	0	5	2- 1
Limburgia	4	2	1	1	5	6- 9
Heerenveen ...	4	2	0	2	4	8- 6
A.G.O.V.V. ...	4	1	2	1	4	6- 6
Wageningen ...	4	1	1	2	3	4- 5
V.V.V.	4	1	1	2	3	1- 4
SC Drente	4	1	1	2	3	2- 5
Gooiland	2	0	2	0	2	2- 2
Z.F.C.	3	1	0	2	2	2- 3
E.D.O.	4	0	2	2	2	2- 5
Roda JC	4	0	2	2	2	2- 6
N.O.A.D.	3	0	1	2	1	2- 6

BON — President Pompidou van Frankrijk is maandag in Bonn aangekomen voor besprekingen met de Westduitse bondskanselier Kiesinger. Ook de ministers van buitenlandse zaken Schumann en van wetenschappen Ortoli behoren tot Pompidou's gezelschap.

Tweede „grand slam" R. Laver

FOREST HILLS. — Rod Laver, de dertigjarige Australiër, heeft in de finale van het herenenkelspel in Forest Hills, na een zwak begin weinig moeite gehad met zijn vijf jaar jongere landgenoot Tony Roche. In de eerste set hadden beide spelers bijzonder veel moeite met de drassige baan. Laver begon met een dubbele fout, terwijl ook Roche zijn opslag niet onder controle had. De service-doorbraken volgden elkaar op, tot, in de vijftiende game, Roche voor de vierde keer Lavers opslag weerstond en in de volgende game de set uitserveerde.

Toen kwam de grote ommekeer. Laver had spikes aangetrokken om zich beter staande te kunnen houden op het soppige gras. Roche daarentegen had steeds meer moeite zich, zwaar gebouwd als hij is, snel genoeg over de baan te bewegen. Bijna al zijn volleys verdwenen in het net en Laver sloeg, zoals altijd wanneer zijn tegenstander verslapt, genadeloos toe: 6—1.

Ook in de volgende reeks heeft Roche zijn fameuze landgenoot geen moment kunnen bedreigen. Laver speelde alsof de omstandigheden ideaal waren en scoorde uit alle standen. De pauze, die na een game wegens de regen weer moest worden ingelast, gaf Roche zijn krachten niet terug. Hij had duidelijk de drie uur durende vijfsetter tegen Newcombe nog in de benen en moest zich door Laver laten overklassen: 6—2 na twee service-doorbraken.

Laver ging onmiddellijk door. Na de vijf dubbele fouten in de eerste set sloeg hij er in het verdere verloop van de partij niet één meer. Met haarscherp volleywerk en listig gesliced backhand-slagen, die bijna niet van de grond opkwamen, deklasseerde hij de moedeloze Roche binnen korte tijd met 6—2.

Na afloop van de partij en het in ontvangst nemen van de trofee en het prijzengeld (57.000 gulden Ned.) verklaarde de ogenschijnlijk onaandoenlijke Laver, dat hij erg nerveus was geweest. „Het was een enorme sensatie voor mij ook dit laatste kampioenschap te winnen", aldus de succesvolle Australiër, „ik ben de gelukkigste man in het stadion."

Het was de eerste keer in de tennisgeschiedenis, dat een speler het „grand slam" voor de tweede maal op zijn naam bracht.

Clubkampioenschap schaken van NASB

WILLEMSTAD. — De jaarlijks door de Nederlands Antilliaanse Schaakbond georganiseerde tientallen-wedstrijden om het clubkampioenschap van Curaçao zullen vanavond aanvangen in het Quarantinegebouw te Mundo Nobo. Daar de schaakvereniging „Dr. Max Euwe" wegens vertrek van enige leden naar Nederland slechts één tiental kan opstellen, zal het programma er als volgt uitzien:

Dinsdag, 9 september in het Quarantainegebouw: „Dr Wax Euwe" 1 — „Capablanca" 1.

Maandag, 15 september in het paviljoen te Rust & Burgh: Curaçao 1 — Dr Max Euwe 1; Curaçao II — Capablanca II.

Dinsdag, 23 september in het Quarantainegebouw: Capablanca 1 — Curaçao 1, Capablanca 11 — Curaçao II.

De wedstrijden beginnen om acht uur 's avonds.

Jackie Stewart wereldkampioen

MONZA. — Jackie Stewart, reeds winnaar in Zuid-Afrika, Spanje, Nederland, Frankrijk en Engeland heeft zondag door een zege in de Italiaanse grand prix het wereldkampioenschap 1969 der coureurs (formule 1-renwagens) opgeeist. De Schotse Matra-Ford rijder triomfeerde op het snelle circuit van Monza in recordtijd en heeft thans 60 punten in de competitie om de wereldtitel.

Stewart had voor de 391 km 1 uur 39 min. 11,2 sec. nodig, hetgeen neerkomt op een gemiddelde van 236,523 km/uur. De Nieuwzeelander Denis Hulme was sedert 1968 met een gemiddelde van 234,022 houder van het record.

De uitslag luidt:

1. Jackie Stewart (GB) met Matra Ford de 68 ronden (391 km) in 1.39.11,2 (gem. 236.523 km/u, nw record, oude record 234,022 km/u op naam van Hulme);

2. Jochen Rindt (Oost) met Lotus Ford 1.39.11,43;

3. Jean Pierre Beltoise (Fr.) met Matra Ford 1.39.11.43;

4. Bruce McLaren (Nieuw Zeel.) met McLaren-Ford 1.39.11,45;

5. Piers Courage (GB) met Brabham Ford 1.39.44.70.

Op twee ronden: 6: Pedro Rodriguez (Mex.) met Ferrari 312.

Stand wereldkampioenschap: 1. Stewart 60 pnt; 2. Ickx (B) 22 pnt; 3. McLaren 21 pnt; 4. Hill (GB) 19 pnt; 5 Beltoise 115 pnt; 6. Siffert (Zwits.) 13 pnt; 7. Hulme (N-Z) 11 pnt; 8. Courage 10 pnt.

GIOVANNA BO GAAT VOORUIT

KAAPSTAD. — Giovanna Bo, het achtjarige Italiaanse meisje, op wie prof. Chris Barnard twee weken geleden een ingewikkelde hartoperatie toepaste, is van de lijst van kritieke gevallen geschrapt, zo heeft een woordvoerder van het Kaapse ziekenhuis meegedeeld.

SAMBUMBU

ZEVENBERGEN behoort tot de weinige plantages die hun naam ontlenen aan het landschap zelf. In het papiaments heet zij Siete seru, wat wordt verbasterd tot Shitishe en zelfs tot Shirishe.

Er staat nog een maisschuur die van binnen twee keer 15 1/2 bij 6 meter groot is; behalve het dak geheel intact, met aan de zuidkant twee poorten, aan de noorkant een ommuurd plein.

Het landhuis bestaat uit twee grote huizen met verdieping, dicht bijeen. Achter het tweede huis bevindt zich een strafhok, een apart gebouwtje van 35 cm dikke muren, van binnen 2,15 bij 1,50 en slechts 1,65 hoog. Een stenen bank en in de muren gaten waarin de kettingen waren bevestigd. Het heeft een smalle deur en geen raam.

De ruines zijn oud. "Toen ik zeven jaar was, waren de gebouwen al verlaten en in verval" zegt een vrouw van 93 in het jaar 1967. Ze sprak dus over 1881. Heel deze plek is nu met doornig struikgewas begroeid.

P.B.

Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags

fl. 3,00 tot **10** woorden.

elk woord meer f 0,20 — UITSLUITEND à CONTANT

Te koop aangeboden
CURACAO

GEHELE inboedel. Pietermaai 100 boven.

OUD Cur. meubels, w.o. hoge kinderstoel, koperen theestoof, kandelaars, karaffen, eiken dressoirs, gehakte spreien, gobelins, tevens incompleet meubilair, lampen enz. Curantiek open van 11—12 en 19.00—20.00 uur. Tel. 35708.

POCKETS 10 ct, boeken 25 ct, L.P. platen 50 ct, kamerbiljard, suede poefen, tassen en dassen, enkele huishoudelijke artikelen. Austin 100 half jaar oud. Landhuis Groot Davelaar, tel. 35708.

EENPERSOONSBEDDEN, toilettafel, zitkamerstel, gasstoof, radio-console, planten in potten, Laundromat wasmachine. Inl. tel. 36316.

TE KOOP wegens vertrek Toyota Corolla 1968—19000 km, slaapkamerset (Pander) bedden ladenkasten, toilettafel, buro, servies e.d. Tel. 48060.

1 AUTO Borgward i.z.g.s. Tel. 35730.

RENAULT Floride Bouwjaar 1962, ƒ 750,— cash. F. Engelhardt Fokkerweg 13, tel. 13182.

1 BUFFETKAST; 1 Bureau, 2 éénpersoonsbedden. Nijmegenstraat 60, tel. 53452.

FORD Galaxi 1966 i.z.g.s., tel. 13465/44453.

SIMCA 1967. Afbetaling mogelijk. Inlichtingen: Ibisweg 3. Telf. 49290.

OPEL Record '68 z.g.a.n. ƒ 3700,— ook op afbetaling. Telf. 49749.

EEN V.W. 1300 van 1967 z.g.a.n. Een bankstel antiek model. Inl. Caucaweg 9.

ARUBA

SIMCA 1300, nieuwe accu ƒ 850. Ponton 48, tel. 2136.

HUIS op eigendoms terrein 565 m2 gelegen te Paradera 82. Tel. 2212.

UNIEK: Grundig Stereo-console, Radio + Grammophoon 20 mnd z.g.a.n. voor halve prijs. Tanki Flip

MODERNE eetkamer set, grote tafel, zes stoelen, drie grote buffets, en zeer goedkope prijs. tel. 2121-3131.

VOLKSWAGEN 1300 van 1969. 4 maanden oud. Als nieuw. Prijs ƒ 2950.—. Lagoenweg 5 Oranjestad. Tussen 18.00 — 19.00 p.m.

CLEARANCE SALE: discontinued mitrebox, mechanictools, printed hardboard, kitchenscales, funnels, campingstoves, barbecuestoves, wallpanels, dacron-fishinglines, walltiles, mosaictiles, poultry-waterer, decorative plasticpanels, floorcloth: Leftover plasticscreen, canvas; damaged plywood, formica, doors, watercoolers, buckets; secondhand electric drills, 28" bicycle, intercomsystem, electric-scrollsaw - Aruba Hardware C.V.

TEAKHOUTEN eetkamertafel met zes stoelen in zeer goede staat ƒ 200,— tel. 3125 na 17 uur.

CHEVROLET Corvair automatisch, zeer goed onderhouden t.e.a.b. J. Nuyens Patiastraat 30.

WEGENS spoedig vertrek volaut wasmachine (Hotpoint), ijskast (Gibson) stove (Dordrecht), teakhouten eethoek, wandelwagen, reiswieg. J. Nuyens. Patiastraat 30.

CHEVROLET-Biscayne, 4-door sedan by: Hartog's Schoenhandel N.V. Nassaustr. 99, Oranjestad.

COMPLETE inboedel als nieuw, tel. 2284 na 6 uur.

14 st. FIBERGLASSED outboard motor boat ƒ 468,—. Call 9-2545.

Te huur aangeboden
CURACAO

VRIJSTAAND nieuw gemeubileerd huisje. Mahaai ƒ 175,—. Niet voor gezin. Tel. 36370.

HUIS Marigotweg 9, enige overname. Huurprijs ƒ 100,— p. mnd. Te koop Ford Taunus 17m.

ARUBA

GEMEUBILEERD huis. Saliña Cerca 22. Inlichtingen: Bakval 6 Noord.

Te huur gevraagd
CURACAO

HUIS te huur gevraagd. Omgeving Sta Maria; huishuur ƒ 60 — ƒ 100.—, tel. 44099.

GEMEUBILEERD huis per 1 october '69, tel. 38272 of 53926.

ARUBA

LEUK huisje of koenoekoehuisje, tel. 8339 na vier uur.

Personeel gevraagd
CURACAO

DIENSTMEISJE gevraagd, 4 ochtenden per week. Commandeursweg 6.

ARUBA

MEISJE voor 5 ochtenden in de week. Mevr. Visser. Bilderdijkstr. 3, tel. 3636.

Diversen
CURACAO

EUROPEES meubilair, lampen, tapijten, gordijnrails, European Style, Breedestraat 194. Tel. 23308.

WIDEX WARMTEKRULLERS. Nu ook grotere modellen ad ƒ 3,75 per set.

FOTO FILM „De Vries" levert filmreportages voor alle gelegenheden. Tel. 24505.

KLEURENFOTOS ontwikkelen/afdrukken in Nederlands modernste fotolaboratoria Foto/Film „De Vries". Tel. 24505.

GRATIS vervoer naar Speelschool voor Uw kleuter. Gediplomeerd kleuterleidster. Inlichtingen tel. 49560.

GEEN kinderoppas? Speelschool ook 's middags geopend voor Uw kleuter. Inlichtingen: tel. 49560.

KISTEMAKER achter NABCO Nijlweg. Dubbeldeurs en tafel-model koelkast, wasautomaat, compressor voor garage, body-builder set, electrische naaimachine, schilderijen van Hollandse meesters.

... Uw huis of Bureau? Even langs bij 5 & 10ct Store.

ARUBA

BELONING voor inlichtingen omtrent weggelopen kater grijs en zwart gestreept. Roepnaam Frits draagt onze halsband A. Grandia Sheraton Hotel tel. 3900.

WEGENS VERTREK

Te koop:

- z.g.a.n. zit/eet/slaapkamer ameublement
- commode
- kiddycoup
- Erres TV
- GE airco, etc. t.e.a.b.

Caracasbaaiweg 227, tel. 36439.

WANTED

Experienced Maid

to sleep in

Phone 9-4304.

TE KOOP

HONDA

125 c.c.
7 maanden oud.

Te bevragen Suffisantweg 34.

PIJNLIJKE AAMBEIEN?

Als U jeukende aambeien hebt, lijdt dan geen dag langer, maar probeer Chinaroid op 3 manieren: 1 verzacht pijn en jeuk, 2. doet de aambeien krimpen, 3 geneest irritatie van de membranen. Uw geld terug als Chinaroid U niet helpt. Vraag Uw botica vandaag nog naar Chinaroid.

BIJ DE COUNTRY INN

kan geplaatst worden:

- **EEN TELEFONISTE,** Minimum opleiding mulo
- **EEN KOK** Enige ervaring in hotelkeuken
- **EEN POOL-BOY**

Persoonlijk aanmelden op donderdag tussen 9-11 uur a.m.

WEST-END (Airconditioned)

Dinsdag 7.00 en 9.00 p.m.
De spannende film in Technicolor

"DUFFY"

James Coburn - James Mason - Susannah York

Een stel spitse jonge mensen stort zich in een weergaloos.

ƒ 2,00 - ƒ 1,25. — **Boven 18 jaar.**

Zoekertjes

verschijnen dinsdags en vrijdags en kosten slechts f 3.- tot 10 woorden, elk woord meer kost f.0,20.

Bovendien worden de ZOEKERTJES (van Curacao) op de dag van plaatsing 's avonds tussen 10 en 11.30 uur via de CUROM omgeroepen. Aanname bij de volgende adressen:

AMIGOE DI CURACAO, Conscientiesteeg 27—29
5 AND 10CTS STORE, Breedestraat, Punda.
BOEKHANDEL SALAS, Wilhelminaplein, Punda.
BOEKHANDEL VAN DORP, Roodeweg 13.
BOEKHANDEL SAMEN, Colon Winkelcentrum.
NOVO BOOK & GIFTSTORE, Salinja.
OSCAR RAVELO ART STUDIO, Trompetbloemweg 23.
TOKO ZUIKERTUINTJE, Landhuis Zuikertuintje
WED. H. VAN DER HOEVEN, Caracasbaaiweg 119.
WIARIN, Matanciastraat 8, telefoon 49143.
WILLEM'S INCASSO-BUREAU, Esperanza Supermarket.
COLON TABAKSAFDELING.
AMIGOE DI ARUBA, Nassaustraat 110, Oranjestad.
ARUBA POST, San Nicolas.
BONAIRE: H. MEBUS, Gouverneur Debrotweg z/n en telefoon 4222.

Opdrachten moeten uiterlijk 's morgens om 12 uur voorafgaand aan de dag van plaatsing in ons bezit zijn.

ZOEKERTJES worden alleen bij vooruitbetaling aangenomen.

K.N.S.M.
ARCHIMEDES
van CURACAO: 19 september

Nog enkele hutten beschikbaar naar Europa.
Enkele reis US$ 345,-
Half retour US$ 330,-

Bel UW reisbureau of de

K.N.S.M.

Telefoon 13340.

VERTREK:	Marathon	Neptunus	Solon	Prins der Ned.
Van Europa:	28.8	6.9	11.9	18.9
AANKOMST:				
Curacao:	10.9	18.9	25.9	4.10
Aruba:	13.9	19.9	26.9	3.10
Bonaire:	14.9	–	–	–

VERTREK:	Vretaholm	Diogenes	Hessel L	Hercules
Van Europa:	2.9	17.9	1.10	15.10
AANKOMST:				
St. Maarten:	14.9	28.9	12.10	26.10

VERTREK:	Prinses Margriet	Sinon	Prinses Margriet	Marathon
Savannah:	–	5.9	–	19.9
Baltimore:	–	8.9	–	22.9
Philadelphia:	–	9.9	–	23.9
New York:	5.9	12.9	19.9	26.9
AANKOMST:				
Curacao:	11.9	18.9	24.9	2.10
Aruba:	10.9	17.9	[illegible]	1.10

VERTREK:	Memnon	Theron	Antrum	Memnon
Houston:	2.9	9.9	15.9	23.9
New Orleans:	5.9	12.9	18.9	26.9
Mobile:	6.9	–	20.9	–
Miami:	8.9	–	22.9	–
AANKOMST:				
Curacao:	13.9	18.9	27.9	3.10
Aruba:	11.9	–	25.9	–

GEVRAAGD:

a) Kantoorklerk met MULO
b) Besteller met rijbewijs
c) Schoonmaakster

Persoonlijk aanmelden bij:

EL TRIBUTO, Pietermaai No. 8

"CINE-RIO"

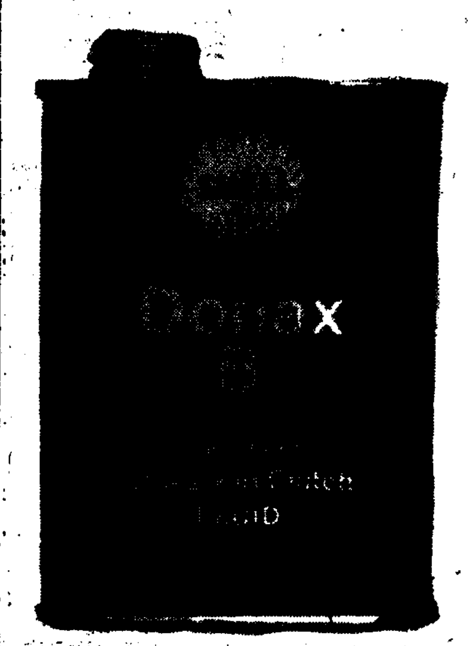
Dinsdag 9 om 8.00 n.m.
UNIVERSAL presenteert een ilm in TECHNICOLOR met:
Doris Day - Peter Graves in:
"THE - BALLAD - OF JOSIE"
Engels met Spaanse tekst.
ƒ 0,75 - Boven 18 jaar.

Woensdag 10 om 8.00 n.m.
Jackie Gleason
Frankie Avalon in:
"SKIDOO"
In TECHNICOLOR.

Komt U eens
een kijkje nemen
in onze
boutique
in de
Prinsenstraat

Stella

REM VEILIG
met
SHELL DONAX B



Voldoet aan beide specificaties van de Society of Automotive Engineers:
SAE 70 R3 en
SAE 70 R1.

PRACHT SORTERING
DAMES SLIPPERS
in verschillende kleuren

SCHOENHANDEL "Lanka" t.o. Benzine Station Fredeik-Salinja

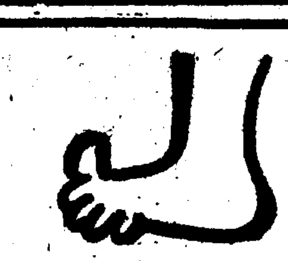
TA SOLICITA

Mucha mujer pa trabau di cas,
preferiblemente pa drumi na trabau.

Favor yama Tel. 11160 entre 8.30 - 12 y 2 - 5 p.m.

A.s. ZATERDAG 13 SEPTEMBER
is onze zaak de gehele dag
GESLOTEN
ter gelegenheid van
JOODS NIEUWJAAR

SALAS



Atletiek Voeten ?

Kriebel en jeuk. Heeft u er ook zo'n last van? U kunt nu de oorzaak van atletiek voeten wegnemen met anti-jeuk Absorbine. Absorbine doodt alle schimmel en verlicht die nare pijn, onmiddellijk. Voor snelle verlichting koop

ABSORBINE

Absorbine verlicht de jeuk en doodt de schimmel, onmiddellijk.

"CINELANDIA"

Dinsdag 9 om 7.00 en 9.00 n.m.
M.G.M. presenteert een Super-produktie in EASTMANCOLOR.
Een verhaal van twee broers die verbonden waren dezelfde verleden. Een liefdesverhaal dat verdwijnt tranen in de woestijn.
Maximilian Schell - Raf Vallone - Irene Papas

"BEYOND - THE - MOUNTAIN"

In het Engels met Spaanse tekst.

Entree: f. 1,50 - 0,90 — **Boven 18**

Woensdag 10 om 7.00 en 9.00 n.m.
Tony Russell - Lisa Gastoni in:

"WAR - OF - THE - PLANETS"

In EASTMANCOLOR.

„ROXY"-AIRCONDITIONE

Dinsdag 9 om 7.00 en 9.00 n.m.
M.G.M. presenteert een interessante film. In METROCOL
Een keiharde junglestrijd in brandend Birma. Met:
Frank Sinatra - Gina Lollobrigida - Steve Mc Queen

"NEVER - SO - FEW"

In het Engels met Spaanse tekst.

Entree: Fls. 2,00 - 1,25 — **Boven 18**

Woensdag 10 om 8.00 n.m.
Een van de beste SHOWFILMS aller tijden met:
Cantinflas - Sammy Davis in:

"P E P E" In Technicolor

DRIVE-IN THEATER CURACA

Dinsdag 9 om 7.00 en 9.00 n.m:
FOX PRESENTEERT PREMIERE van een realistische In TECHNICOLOR. Een verhaal over een onderwijzer verliefd wordt op moeder van zijn leerling, met:
Robin Philips - Genevieve Page - Colin Blakely

"DECLINE - AND - FALL - OF - A—BIRDWATCHER

In het Engels met Spaanse tekst.

Entree: Fls. 2,00 — **Boven 18**

Woensdag 10 om 7.00 en 9.00 n.m. UNIVERSAL presente
Sidney Poitier - Eartha Kitt in:

"MARK - OF - THE - HAWK"

In TECHNICOLOR.

GROTE HANDELSZAAK vraagt voor spoedige indiensttre

"Actieve Winkelchef"

... bedrijfsorganisatie - Vloeiend Engels, Spaans, ...derlands en Papiaments kunnen spreken - L... tijd tussen 25 en 45 jaar.

Geboden wordt: aantrekkelijk salaris en sociale voorziening
Schriftelijke sollicitaties met volledige referen... te richten aan het bureau van dit blad o... nummer XZ 100.

VERKOOPAGENT GEZOCHT

individu met ervaring op het gebied van toilet- en andere ...bruiksartikelen; met eigen transport of rijbewijs; met goed... ferenties. Inkomen ± ƒ 500,— per maand.

Uitsluitend schriftelijk sollicitaties met insluiting pasfo...

P.O. Box 108

EILANDGEBIED CURACAO
Water- en Energiebedrijf
Openbare Inschrijving

Ten Bestuurskantore Scharlooweg 35 worden vóór 8 ok... 1969 te 10.00 uur v.m. aanbiedingen ingewacht voor de lev... van:

A. TECHNISCH ZOUTZUUR
B. FERRI-CHLORIDE

Een omschrijving, waarop de specificatie van Technisch Z... zuur en Ferri-Chloride, alsmede de leveringsvoorwaarden aangegeven, is op het kantoor van het Water- en Energiebe... Mundo Nobo te verkrijgen tegen ƒ 1,50/stuk.

Hoofd van D...
Ir. G. H. The...

Alleen deze week
Bij aankoop van

hengella

herenslips of shirts een dames — of kinderslip voor slechts f. 0,40

CINDERELLA

"U slaagt er altijd beter"

TE HUUR

HOUTEN HU...

met 3 slaapkamer... gelegen te Weis Afo... (op de Berg bij Fatima... Huurprijs ƒ 100,— per maand.
Te bevr: bij Dhr. E.C. ... tel. 43441 of Dhr. G.E. v.d. Heide, te...

TE KOOP

Haardrogers, kaptafels, kapstoelen

Te bezichtigen tussen 4-5 uur 's middags

SALON DE BELLEZA CIME

Salinja 140